

# Official Journal

## of the European Communities

ISSN 0378-6978

L 318

Volume 22

13 December 1979

English edition

## Legislation

---

### Contents

#### I *Acts whose publication is obligatory*

- ★ **Commission Regulation (EEC) No 2776/79 of 29 November 1979 fixing the free-at-frontier reference prices applicable to wine imports from 16 December 1979** 1
  
- Commission Regulation (EEC) No 2777/79 of 12 December 1979 fixing the import levies on cereals and on wheat or rye flour, groats and meal . . . . . 15
  
- Commission Regulation (EEC) No 2778/79 of 12 December 1979 fixing the premiums to be added to the import levies on cereals, flour and malt . . . . . 17
  
- Commission Regulation (EEC) No 2779/79 of 12 December 1979 fixing the import levies on rice and broken rice . . . . . 19
  
- Commission Regulation (EEC) No 2780/79 of 12 December 1979 fixing the premiums to be added to the import levies on rice and broken rice . . . . . 21
  
- Commission Regulation (EEC) No 2781/79 of 12 December 1979 fixing the export refunds on white sugar and raw sugar, exported in the natural state . . . 23
  
- ★ **Commission Regulation (EEC) No 2782/79 of 12 December 1979 amending for the seventh time Regulation (EEC) No 1393/76 as regards the special rate for certain products of the wine-growing sector** . . . . . 25
  
- ★ **Commission Regulation (EEC) No 2783/79 of 12 December 1979 laying down provisions for the implementation of Council Regulation (EEC) No 1028/79 on the importation free of Common Customs Tariff duties of articles for the use of handicapped persons** . . . . . 27
  
- ★ **Commission Regulation (EEC) No 2784/79 of 12 December 1979 laying down provisions for the implementation of Council Regulation (EEC) No 1798/75 on the importation free of Common Customs Tariff duties of educational, scientific or cultural materials** . . . . . 32

Contents (continued)

Commission Regulation (EEC) No 2785/79 of 12 December 1979 altering the monetary compensatory amounts applicable in the wine sector . . . . . 38

Commission Regulation (EEC) No 2786/79 of 12 December 1979 altering the import levies on products processed from cereals and rice . . . . . 41

---

II *Acts whose publication is not obligatory*

Commission

79/1036/EEC :

- ★ Commission Decision of 22 November 1979 authorizing the French Republic not to apply Community treatment to natural honey, falling within heading No 04.06 of the Common Customs Tariff, originating in Mexico and Argentina and in free circulation in the other Member States . . . . . 43

79/1037/EEC :

- ★ Commission Decision of 23 November 1979 excluding from admission free of Common Customs Tariff duties the scientific apparatus described as 'JASCO Automatic Recording Spectro-polarimeter, model J-41 A' . . . . . 45

79/1038/EEC :

- ★ Commission Decision of 23 November 1979 excluding from admission free of Common Customs Tariff duties the scientific apparatus described as 'KEITHLEY Precision Nanovolt DC Amplifier, model 140' . . . . . 46

79/1039/EEC :

- ★ Commission Decision of 23 November 1979 authorizing the French Republic not to apply Community treatment to men's and boys' woven breeches, shorts and trousers (including slacks); women's, girls' and infants' woven trousers and slacks of wool, of cotton or of man-made textile fibres, falling within subheadings ex 61.01 B and ex 61.02 B of the Common Customs Tariff (NIMEXE codes 61.01-62, 64, 66, 72, 74, 76; 61.02-66, 68, 72) (category 6), originating in Albania and in free circulation in the other Member States . . . . . 47

79/1040/EEC :

- ★ Commission Decision of 23 November 1979 authorizing the United Kingdom not to apply Community treatment to woven fabrics of sheep's or lambs' wool or of fine animal hair, falling within heading No 53.11 of the Common Customs Tariff (NIMEXE codes 53.11-01, 03, 07, 11, 13, 17, 20, 30, 40, 52, 54, 58, 72, 74, 75, 82, 84, 88, 91, 93, 97) (category 50), originating in Czechoslovakia and in free circulation in the other Member States . . . . . 49

79/1041/EEC :

- ★ Commission Decision of 23 November 1979 excluding from admission free of Common Customs Tariff duties the scientific apparatus described as 'PACKARD Prias, Sample Preparation Unit, model PS 105, with Prias, Automatic Gamma Counter, model PGD 105' . . . . . 51

79/1042/EEC :

- ★ Commission Decision of 23 November 1979 authorizing the French Republic not to apply Community treatment to gloves, mittens and mitts, knitted or crocheted, not elastic or rubberized, impregnated or coated with artificial plastic materials, falling within heading No ex 60.02 of the Common Customs Tariff (NIMEXE code 60.02-40) (category 10), originating in Macao and in free circulation in the other Member States . . . . . 52

(Continued on inside back cover)

Contents (continued)

79/1043/EEC :

- ★ Commission Decision of 23 November 1979 authorizing the Kingdom of Denmark not to apply Community treatment to tents, falling within heading No ex 62.04 of the Common Customs Tariff (NIMEXE codes 62.04-23, 73) (category 91), originating in South Korea and in free circulation in the other Member States 54

79/1044/EEC :

- ★ Commission Decision of 23 November 1979 on the granting by the Guidance Section of the EAGGF to the Federal Republic of Germany of a payment on account in respect of expenditure incurred during 1978 on aids for the less-favoured farming areas . . . . . 55

79/1045/EEC :

- ★ Commission Decision of 23 November 1979 on the reimbursement by the Guidance Section of the EAGGF to the Kingdom of Denmark of premiums paid during 1978 for the conversion of dairy herds to meat production . . . . . 56

79/1046/EEC :

- ★ Commission Decision of 23 November 1979 on the reimbursement by the Guidance Section of the EAGGF to the Italian Republic of aids granted to producers' organizations in the fishing industry during 1977 . . . . . 57

## I

*(Acts whose publication is obligatory)*

**COMMISSION REGULATION (EEC) No 2776/79**

of 29 November 1979

**fixing the free-at-frontier reference prices applicable to wine imports from 16  
December 1979**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN  
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European  
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No  
337/79 of 5 February 1979 on the common organiza-  
tion of the market in wine<sup>(1)</sup>, as last amended by  
Regulation (EEC) No 2594/79<sup>(2)</sup>, and in particular  
Article 18 (8) thereof,

Whereas Article 18 of Regulation (EEC) No 337/79  
lays down special rules relating to the importation of  
certain products in the wine-growing sector; whereas  
Commission Regulation (EEC) No 1393/76<sup>(3)</sup>, as last  
amended by Regulation (EEC) No 2280/79<sup>(4)</sup>, lays  
down the relevant implementing rules; whereas,  
under Article 18 (8) of Regulation (EEC) No 337/79,  
the Commission is required to fix the free-at-frontier  
reference prices;

Whereas the list of free-at-frontier reference prices  
should be established taking particular account of

trade requirements and with a view to administrative  
simplicity;

Whereas Article 18 (1) of Regulation (EEC) No 337/79  
provides that the free-at-frontier reference prices are  
to be equal to the reference price less customs duties  
actually levied; whereas the amounts or coefficients  
under the system of monetary compensatory amounts  
must not be taken into account in assessing the  
customs duty to be deducted from the reference price,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

*Article 1*

The free-at-frontier prices referred to in Article 18 (8)  
of Regulation (EEC) No 337/79 shall be as indicated  
in the Annex hereto.

*Article 2*

This Regulation shall enter into force on 16  
December 1979.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member  
States.

Done at Brussels, 29 November 1979.

*For the Commission*

Finn GUNDELACH

*Vice-President*

(1) OJ No L 54, 5. 3. 1979, p. 1.

(2) OJ No L 297, 24. 11. 1979, p. 4.

(3) OJ No L 157, 18. 6. 1976, p. 20.

(4) OJ No L 262, 18. 10. 1979, p. 21.

ANNEX

FREE-AT-FRONTIER REFERENCE PRICE

NB: In the case of imported wines not enjoying preferential tariff concessions, the amounts shown in the column 'Other third countries' are applicable.

CCT heading No	Description	Free-at-frontier reference price (ECU/hl)							
		Algeria	Morocco Tunisia	Spain	Malta	Turkey	Portugal	Cyprus	Other third countries
22.05	Wine of fresh grapes; grape must with fermentation arrested by the addition of alcohol: ex C. Other: I. Of an actual alcoholic strength by volume not exceeding 13 % vol, in containers holding: a) Two litres or less: (1) Wines from Jumilla, Valdepeñas, Priorato and Rioja (1): (aa) Red wine of an actual alcoholic strength by volume: Of less than 9 % vol Of 9 % vol but not exceeding 9.5 % vol Exceeding 9.5 % vol but not exceeding 10 % vol Exceeding 10 % vol but not exceeding 10.5 % vol Exceeding 10.5 % vol but not exceeding 11 % vol Exceeding 11 % vol but not exceeding 11.5 % vol Exceeding 11.5 % vol but not exceeding 12 % vol Exceeding 12 % vol but not exceeding 12.5 % vol Exceeding 12.5 % vol but not exceeding 13 % vol (bb) White wine of an actual alcoholic strength by volume: Of less than 9 % vol Of 9 % vol but not exceeding 9.5 % vol Exceeding 9.5 % vol but not exceeding 10 % vol Exceeding 10 % vol but not exceeding 10.5 % vol Exceeding 10.5 % vol but not exceeding 11 % vol Exceeding 11 % vol but not exceeding 11.5 % vol Exceeding 11.5 % vol but not exceeding 12 % vol Exceeding 12 % vol but not exceeding 12.5 % vol Exceeding 12.5 % vol but not exceeding 13 % vol			49.37 50.20 51.87 53.53 55.20 56.86 58.53 60.19 61.86					

(1) Within a Community tariff quota.

CCT heading No	Description	Free-at-frontier reference price							
		Algeria	Morocco Tunisia	Spain	Malta	Turkey	Portugal	Cyprus (1)	Other third countries
22.05 (cont'd)	<p>ex C. 1.a) (2) Algerian wines with the designation of origin Ain Bessem-Bouira, Médéa, Coteaux du Zaccar, Dahra, Coteaux de Mascara, Monts du Tessalah or Coteaux de Tlemcen; Moroccan red wines with the designation of origin Berkhane, Saïs, Beni m'tir, Guerrouane, Zemmour or Zennata and Tunisian wines with the designation of origin Coteaux de Tébourba, Sidi-Salem, Kélibia, Thibar, Mornag or grand cru Mornag (1):</p> <p>(aa) Red wine of an actual alcoholic strength by volume:</p> <p>Of 9 % vol but not exceeding 9.5 % vol</p> <p>Exceeding 9.5 % vol but not exceeding 10 % vol</p> <p>Exceeding 10 % vol but not exceeding 10.5 % vol</p> <p>Exceeding 10.5 % vol but not exceeding 11 % vol</p> <p>Exceeding 11 % vol but not exceeding 11.5 % vol</p> <p>Exceeding 11.5 % vol but not exceeding 12 % vol</p> <p>Exceeding 12 % vol but not exceeding 12.5 % vol</p> <p>Exceeding 12.5 % vol but not exceeding 13 % vol</p> <p>(bb) White wine of an actual alcoholic strength by volume:</p> <p>Of 9 % vol but not exceeding 9.5 % vol</p> <p>Exceeding 9.5 % vol but not exceeding 10 % vol</p> <p>Exceeding 10 % vol but not exceeding 10.5 % vol</p> <p>Exceeding 10.5 % vol but not exceeding 11 % vol</p> <p>Exceeding 11 % vol but not exceeding 11.5 % vol</p> <p>Exceeding 11.5 % vol but not exceeding 12 % vol</p> <p>Exceeding 12 % vol but not exceeding 12.5 % vol</p> <p>Exceeding 12.5 % vol but not exceeding 13 % vol</p>	60-30 61-97 63-63 65-30 66-96 68-63 70-29 71-96	60-30 61-97 63-63 65-30 66-96 68-63 70-29 71-96	58-82 60-41 61-99 63-58 65-16 66-75 68-33 69-92	58-82 (2) 60-41 61-99 63-58 65-16 66-75 68-33 69-92	55-87 56-70 58-37 60-03 61-70 63-36 65-03 66-69 68-36	55-87 56-70 58-37 60-03 61-70 63-36 65-03 66-69 68-36	50-77 51-60 53-27 54-93 56-60 58-26 59-93 61-59 63-26	44-97 45-80 47-47 49-13 50-80 52-46 54-13 55-79 57-46

(1) Within a Community tariff quota.

(2) For Tunisia only.



CCT heading No	Description	Free-at-frontier reference price							
		Algeria	Morocco Tunisia	Spain	Malta	Turkey	Portugal	Cyprus	Other third countries
22.05 (cont'd)	<p>ex C. I. b) (2) Algerian wines with the designation of origin Ain Bessem-Bouira, Médéa, Coteaux du Zaccar, Dahra, Coteaux de Mascara, Monts du Tessalah or Coteaux de Tiemcen; Moroccan red wines with the designation of origin Berkhane, Saïs, Beni m'tir, Guerrouane, Zemmour or Zennata and Tunisian wines with the designation of origin Coteaux de Tébourba, Sidi-Salem, Kélibia, Thibar, Mornag or grand cru Mornag<sup>(1)</sup>:</p> <p>(aa) Red wine of an actual alcoholic strength by volume:</p> <p>of 9 % vol but not exceeding 9.5 % vol</p> <p>Exceeding 9.5 % vol but not exceeding 10 % vol</p> <p>Exceeding 10 % vol but not exceeding 10.5 % vol</p> <p>Exceeding 10.5 % vol but not exceeding 11 % vol</p> <p>Exceeding 11 % vol but not exceeding 11.5 % vol</p> <p>Exceeding 11.5 % vol but not exceeding 12 % vol</p> <p>Exceeding 12 % vol but not exceeding 12.5 % vol</p> <p>Exceeding 12.5 % vol but not exceeding 13 % vol</p> <p>(bb) White wine of an actual alcoholic strength by volume:</p> <p>of 9 % vol but not exceeding 9.5 % vol</p> <p>Exceeding 9.5 % vol but not exceeding 10 % vol</p> <p>Exceeding 10 % vol but not exceeding 10.5 % vol</p> <p>Exceeding 10.5 % vol but not exceeding 11 % vol</p> <p>Exceeding 11 % vol but not exceeding 11.5 % vol</p> <p>Exceeding 11.5 % vol but not exceeding 12 % vol</p> <p>Exceeding 12 % vol but not exceeding 12.5 % vol</p> <p>Exceeding 12.5 % vol but not exceeding 13 % vol</p>	30-80	30-80						
		32-47	32-47						
		34-13	34-13						
		35-80	35-80						
		37-46	37-46						
		39-13	39-13						
		40-79	40-79						
		42-46	42-46						
		29-32	29-32 <sup>(2)</sup>						
		30-91	30-91						
		32-49	32-49						
		34-08	34-08						
		35-66	35-66						
		37-25	37-25						
		38-83	38-83						
		40-42	40-42						
	(3) Other:								
	(aa) Red wine of an actual alcoholic strength by volume:								
	of less than 9 % vol	27-87 <sup>(3)</sup>	27-87						19-07
	of 9 % vol but not exceeding 9.5 % vol	28-70	28-70						19-90
	Exceeding 9.5 % vol but not exceeding 10 % vol	30-37	30-37						21-57
	Exceeding 10 % vol but not exceeding 10.5 % vol	32-03	32-03						23-23
	Exceeding 10.5 % vol but not exceeding 11 % vol	33-70	33-70						24-90
	Exceeding 11 % vol but not exceeding 11.5 % vol	35-36	35-36						26-56
	Exceeding 11.5 % vol but not exceeding 12 % vol	37-03	37-03						28-23
	Exceeding 12 % vol but not exceeding 12.5 % vol	38-69	38-69						29-89
	Exceeding 12.5 % vol but not exceeding 13 % vol	40-36	40-36						31-56

(1) Within a Community tariff quota.

(2) For Tunisia only.

(3) The amount '27-87 ECU' is only applicable for wines to be fortified for distillation.

CCT heading No	Description	Free-at-frontier reference price							
		Algeria	Morocco Tunisia	Spain	Malta	Turkey	Portugal	Cyprus	Other third countries
22.05 (cont'd)	<p>ex C. I. b) (3) (bb) White wine :</p> <p>(11) Presented for importation under the name of Riesling or Sylvaner</p> <p>(22) Other of an actual alcoholic strength by volume :</p> <p>of less than 9 % vol</p> <p>Exceeding 9.5 % vol but not exceeding 9.5 % vol</p> <p>Exceeding 10 % vol but not exceeding 10 % vol</p> <p>Exceeding 10.5 % vol but not exceeding 10.5 % vol</p> <p>Exceeding 11 % vol but not exceeding 11 % vol</p> <p>Exceeding 11.5 % vol but not exceeding 11.5 % vol</p> <p>Exceeding 12 % vol but not exceeding 12 % vol</p> <p>Exceeding 12.5 % vol but not exceeding 12.5 % vol</p> <p>Exceeding 13 % vol but not exceeding 13 % vol</p> <p>Exceeding 13.5 % vol but not exceeding 13.5 % vol but not exceeding 15 % vol, in containers holding :</p> <p>a) Two litres or less :</p> <p>(1) Wines from Jumilla, Valdepeñas, Priorato and Rioja (3) :</p> <p>(aa) Red wine of an actual alcoholic strength by volume :</p> <p>Exceeding 13 % vol but not exceeding 13.5 % vol (4)</p> <p>Exceeding 13.5 % vol but not exceeding 14 % vol</p> <p>Exceeding 14 % vol but not exceeding 14.5 % vol</p> <p>Exceeding 14.5 % vol but not exceeding 15 % vol</p> <p>(bb) White wine of an actual alcoholic strength by volume :</p> <p>Exceeding 13 % vol but not exceeding 13.5 % vol (4)</p> <p>Exceeding 13.5 % vol but not exceeding 14 % vol</p> <p>Exceeding 14 % vol but not exceeding 14.5 % vol</p> <p>Exceeding 14.5 % vol but not exceeding 15 % vol</p> <p>(2) Algerian wines with the designation of origin Aïn Bessem-Bouira, Médéa, Coteaux du Zaccar, Dahra, Coteaux de Mascara, Monts du Tessalah or Coteaux de Tlemcen ; Moroccan red wines with the designation of origin Berkhane, Sais, Beni m'ir, Guerrouane, Zemmour or Zennata and Tunisian wines with the designation of origin Coteaux de Tébouba, Sidi-Salem, Kélibia, Thibar, Mornag or grand cru Mornag (5) :</p>	64.21 (1)	26.43 (2) 27.22 28.81 30.39 31.98 33.56 35.15 36.73 38.32	61.82 63.49 65.15 66.82 59.70 61.29 62.87 64.46		59.81 22.03 22.82 24.41 25.99 27.58 29.16 30.75 32.33 33.92			55.41 17.63 18.42 20.01 21.59 23.18 24.76 26.35 27.93 29.52

(1) For Tunisia only.

(2) The amount '26.43 ECU' is only applicable for wines to be fortified for distillation.

(3) Within a Community tariff quota.

(4) Including wines of an actual alcoholic strength by volume of not more than 13 % vol and with a total dry extract exceeding 90 grams per litre.

CCT heading No	Description	Free-at-frontier reference price												
		Algeria	Morocco Tunisia	Spain	Malta	Turkey	Portugal	Cyprus (1)	Other third countries					
22.05 (cont'd)	ex C. II. a) (2) (aa) Red wine of an actual alcoholic strength by volume :	73-62	73-62											
	Exceeding 13 % vol but not exceeding 13.5 % vol (2)	75-29	75-29											
	Exceeding 13.5 % vol but not exceeding 14 % vol	76-95	76-95											
	Exceeding 14 % vol but not exceeding 14.5 % vol	78-62	78-62											
	Exceeding 14.5 % vol but not exceeding 15 % vol													
	(bb) White wine of an actual alcoholic strength by volume :	71-50	71-50 (2)											
	Exceeding 13 % vol but not exceeding 13.5 % vol (2)	73-09	73-09											
	Exceeding 13.5 % vol but not exceeding 14 % vol	74-67	74-67											
	Exceeding 14 % vol but not exceeding 14.5 % vol	76-26	76-26											
	Exceeding 14.5 % vol but not exceeding 15 % vol	82-20	82-20			81-30			75-40			80-50		68-60
	(3) Liqueur wine													
	(4) Other :													
	(aa) Red wine of an actual alcoholic strength by volume :	70-32	70-32											
	Exceeding 13 % vol but not exceeding 13.5 % vol (2)	71-99	71-99											
Exceeding 13.5 % vol but not exceeding 14 % vol	73-65	73-65												
Exceeding 14 % vol but not exceeding 14.5 % vol	75-32	75-32												
Exceeding 14.5 % vol but not exceeding 15 % vol														
(bb) White wine :														
(11) Presented for importation under the name of Riesling or Sylvaner		92-51 (2)						85-71					78-91	
(22) Other of an actual alcoholic strength by volume :														
Exceeding 13 % vol but not exceeding 13.5 % vol (2)	68-20	68-20												
Exceeding 13.5 % vol but not exceeding 14 % vol	69-79	69-79												
Exceeding 14 % vol but not exceeding 14.5 % vol	71-37	71-37												
Exceeding 14.5 % vol but not exceeding 15 % vol	72-96	72-96												
b) More than two litres :														
(1) Wines originating in Algeria to be fortified for distillation (4) :														
(aa) Red wine of an actual alcoholic strength by volume :	40-73													
Exceeding 13 % vol but not exceeding 13.5 % vol (2)	42-36													
Exceeding 13.5 % vol but not exceeding 14 % vol	44-00													
Exceeding 14 % vol but not exceeding 14.5 % vol	45-63													
Exceeding 14.5 % vol but not exceeding 15 % vol														

(1) Within a Community tariff quota.

(2) Including wines of an actual alcoholic strength by volume of not more than 13 % vol and with a total dry extract exceeding 90 grams per litre.

(3) For Tunisia only.

(4) Up to a maximum of 500 000 hl per year and applicable up to 30 June 1980 (including wines to be fortified for distillation falling within subheading ex 22.05 C I b).

(ECU/hl)

CCT heading No	Description	Free-at-frontier reference price							
		Algeria	Morocco Tunisia	Spain	Malta	Turkey	Portugal	Cyprus	Other third countries
22.05 (cont'd)	ex C. II. b) (1) (bb) White wine of an actual alcoholic strength by volume : Exceeding 13 % vol but not exceeding 13.5 % vol <sup>(1)</sup> Exceeding 13.5 % vol but not exceeding 14 % vol Exceeding 14 % vol but not exceeding 14.5 % vol Exceeding 14.5 % vol but not exceeding 15 % vol	38-61 40-16 41-72 43-27							
	(2) Algerian wines with the designation of origin Ain Bessem-Bouira, Médéa, Coteaux du Zaccar, Dahra, Coteaux de Mascara, Monts du Tessalah or Coteaux de Tlemcen ; Moroccan red wines with the designation of origin Berkhane, Sais, Beni m'tir, Guerrouane, Zemmour or Zennata and Tunisian wines with the designation of origin, Coteaux de Tébourba, Sidi-Salem, Kélibia, Thibar, Mornag or grand cru Mornag <sup>(2)</sup> :								
	(aa) Red wine of an actual alcoholic strength by volume : Exceeding 13 % vol but not exceeding 13.5 % vol <sup>(1)</sup> Exceeding 13.5 % vol but not exceeding 14 % vol Exceeding 14 % vol but not exceeding 14.5 % vol Exceeding 14.5 % vol but not exceeding 15 % vol	44-12 45-79 47-45 49-12	44-12 45-79 47-45 49-12						
	(bb) White wine of an actual alcoholic strength by volume : Exceeding 13 % vol but not exceeding 13.5 % vol <sup>(1)</sup> Exceeding 13.5 % vol but not exceeding 14 % vol Exceeding 14 % vol but not exceeding 14.5 % vol Exceeding 14.5 % vol but not exceeding 15 % vol	42-00 43-59 45-17 46-76	42-00 <sup>(2)</sup> 43-59 45-17 46-76						
	(3) Other :								
	(aa) Red wine of an actual alcoholic strength by volume : Exceeding 13 % vol but not exceeding 13.5 % vol <sup>(1)</sup> Exceeding 13.5 % vol but not exceeding 14 % vol Exceeding 14 % vol but not exceeding 14.5 % vol Exceeding 14.5 % vol but not exceeding 15 % vol	41-52 43-19 44-85 46-52	41-52 43-19 44-85 46-52			36-22 37-89 39-55 41-22			30-82 32-49 34-15 35-82
	(bb) White wine : (11) Presented for importation under the name of Riesling or Sylvaner	63-71 <sup>(2)</sup>	63-71 <sup>(2)</sup>			58-41			53-01

(1) Including wines of an actual alcoholic strength by volume of not more than 13 % vol and with a total dry extract exceeding 90 grams per litre.

(2) Within a Community tariff quota.

(3) For Tunisia only.

(ECU/hl)

CCT heading No	Description	Free-at-frontier reference price							
		Algeria	Morocco Tunisia	Spain	Malta	Turkey	Portugal	Cyprus (1)	Other third countries
22.05 (cont'd)	ex C. II. b) (3) (bb) (22) Other of an actual alcoholic strength by volume : Exceeding 13 % vol but not exceeding 13.5 % vol (2) Exceeding 13.5 % vol but not exceeding 14 % vol Exceeding 14 % vol but not exceeding 14.5 % vol Exceeding 14.5 % vol but not exceeding 15 % vol	39-40	39-40			34-10			28-70
		40-99	40-99			35-69			30-29
		42-57	42-57			37-27			31-87
		44-16	44-16			38-86			33-46
	(4) Liqueur wine : (aa) Intended for processing into products other than those falling within heading No 22.05 (bb) Other	44-40	44-40			39-10		43-10	33-70
		53-40	53-40			48-10		52-10	42-70
	C. III. Of an actual alcoholic strength by volume exceeding 15 % vol but not exceeding 18 % vol, in containers holding : a) Two litres or less : 1. Port, Madeira, sherry, Tokay (Aszu and Szamorodni) and Setubal muscatel : (aa) Port, Madeira and Setubal muscatel (bb) Sherry (cc) Tokay (Aszu and Szamorodni) 2. Other : (aa) Liqueur wine : (11) Wine from Malaga (1) (3) (22) Other (3) (bb) Other : (11) Red wine : (aaa) Wines from Jumilla, Valdepeñas, Priorato and Rioja (1) of an actual alcoholic strength by volume : Exceeding 15 % vol but not exceeding 15.5 % vol Exceeding 15.5 % vol but not exceeding 16 % vol Exceeding 16 % vol but not exceeding 16.5 % vol Exceeding 16.5 % vol but not exceeding 17 % vol Exceeding 17 % vol but not exceeding 17.5 % vol Exceeding 17.5 % vol but not exceeding 18 % vol			83-00 (1)			83-00 (1)		73-20
									73-20
									73-20

(1) Within a Community tariff quota.

(2) Including wines of an actual alcoholic strength by volume of not more than 13 % vol and with a total dry extract exceeding 90 grams per litre.

(3) Including wines of an actual alcoholic strength by volume of 15 % vol and with a total dry extract exceeding 130 grams but not exceeding 330 grams per litre.

CCT heading No	Description	Free-at-frontier reference price								
		Algeria	Morocco Tunisia	Spain	Malta	Turkey	Portugal	Cyprus (1)	Other third countries	
22.05 (cont'd)	C. III. a) 2. (bb) (11) (bbb) Other of an actual alcoholic strength by volume : Exceeding 15 % vol but not exceeding 15.5 % vol Exceeding 15.5 % vol but not exceeding 16 % vol Exceeding 16 % vol but not exceeding 16.5 % vol Exceeding 16.5 % vol but not exceeding 17 % vol Exceeding 17 % vol but not exceeding 17.5 % vol Exceeding 17.5 % vol but not exceeding 18 % vol		76-18 77-85 79-51 81-18 82-84 84-51		75-18 76-85 78-51 80-18 81-84 83-51		67-98 69-65 71-31 72-98 74-64 76-31			59-68 61-35 63-01 64-68 66-34 68-01
	(22) White wine : (aaa) Wines from Jumilla, Valdepeñas, Priorato and Rioja (1) of an actual alcoholic strength by volume : Exceeding 15 % vol but not exceeding 15.5 % vol Exceeding 15.5 % vol but not exceeding 16 % vol Exceeding 16 % vol but not exceeding 16.5 % vol Exceeding 16.5 % vol but not exceeding 17 % vol Exceeding 17 % vol but not exceeding 17.5 % vol Exceeding 17.5 % vol but not exceeding 18 % vol			63-44 65-03 66-61 68-20 69-78 71-37						
	(bbb) Other of an actual alcoholic strength by volume : Exceeding 15 % vol but not exceeding 15.5 % vol Exceeding 15.5 % vol but not exceeding 16 % vol Exceeding 16 % vol but not exceeding 16.5 % vol Exceeding 16.5 % vol but not exceeding 17 % vol Exceeding 17 % vol but not exceeding 17.5 % vol Exceeding 17.5 % vol but not exceeding 18 % vol		73-74 75-33 76-91 78-50 80-08 81-67		72-74 74-33 75-91 77-50 79-08 80-67		65-54 67-13 68-71 70-30 71-88 73-47			57-24 58-83 60-41 62-00 63-58 65-17
	b) More than two litres : 1. Port, Madeira, sherry and Setubal muscatel : (aa) Port, Madeira and Setubal muscatel (bb) Sherry 2. Tokay (Aszu und Szamorodni) 3. Other : (aa) Liqueur wine : (11) Intended for processing into products other than those falling within heading No 22.05 (2) (22) Other (2)			53-40 (1)			53-40 (1)			46-70 46-70 45-50
			46-70 56-70						45-00 55-00	33-10 43-10

(1) Within a Community tariff quota.

(2) Including wines of an actual alcoholic strength by volume of 15 % vol and with a total dry extract exceeding 130 grams but not exceeding 330 grams per litre.

CCT heading No	Description	Free-at-frontier reference price							
		Algeria	Morocco Tunisia	Spain	Malta	Turkey	Portugal	Cyprus (1)	Other third countries
22.05 ( <i>cont'd</i> )	<p>C. III. b) 3. (bb) Wine fortified for distillation</p> <p>(cc) Other :</p> <p>(11) Red wine of an actual alcoholic strength by volume :</p> <p>Exceeding 15 % vol but not exceeding 15.5 % vol</p> <p>Exceeding 15.5 % vol but not exceeding 16 % vol</p> <p>Exceeding 16 % vol but not exceeding 16.5 % vol</p> <p>Exceeding 16.5 % vol but not exceeding 17 % vol</p> <p>Exceeding 17 % vol but not exceeding 17.5 % vol</p> <p>Exceeding 17.5 % vol but not exceeding 18 % vol</p> <p>(22) White wine of an actual alcoholic strength by volume :</p> <p>Exceeding 15 % vol but not exceeding 15.5 % vol</p> <p>Exceeding 15.5 % vol but not exceeding 16 % vol</p> <p>Exceeding 16 % vol but not exceeding 16.5 % vol</p> <p>Exceeding 16.5 % vol but not exceeding 17 % vol</p> <p>Exceeding 17 % vol but not exceeding 17.5 % vol</p> <p>Exceeding 17.5 % vol but not exceeding 18 % vol</p> <p>IV. Of an actual alcoholic strength by volume exceeding 18 % vol but not exceeding 22 % vol, in containers holding :</p> <p>a) Two litres or less :</p> <p>1. Port, Madeira, sherry, Tokay (Aszu and Szamorodni) and Setubal muscatel :</p> <p>(aa) Port, Madeira, and Setubal muscatel</p> <p>(bb) Sherry</p> <p>(cc) Tokay (Aszu and Szamorodni)</p> <p>2. Other :</p> <p>(aa) Liqueur wine :</p> <p>(11) Wine from Malaga (1)(2)</p> <p>(22) Other (2)</p>		33-60			26-80			20-00
			47-48			40-68			33-88
			49-15			42-35			35-55
			50-81			44-01			37-21
			52-48			45-68			38-88
			54-14			47-34			40-54
			55-81			49-01			42-21
			45-04			38-24			31-44
			46-63			39-83			33-03
			48-21			41-41			34-61
			49-80			43-00			36-20
			51-38			44-58			37-78
			52-97			46-17			39-37
			99-90			90-70			81-50
						98-80			97-60
						97-50 (1)			87-00
						97-50 (1)			87-00
						93-00			87-00

(1) Within a Community tariff quota.

(2) Including wines of an actual alcoholic strength by volume exceeding 15 % vol but not exceeding 18 % vol and with a total dry extract exceeding 130 grams but not exceeding 330 grams per litre.

CCT heading No	Description	Free-at-frontier reference price							
		Algeria	Morocco Tunisia	Spain	Malta	Turkey	Portugal	Cyprus <sup>(1)</sup>	Other third countries
22.05 (cont'd)	C. IV. a) 2. (bb) Other :								
	(11) Red wine of an actual alcoholic strength by volume :								
	Exceeding 18 % vol but not exceeding 18.5 % vol <sup>(2)</sup>	85.67			84.57	76.47			67.27
	Exceeding 18.5 % vol but not exceeding 19 % vol	87.34			86.24	78.14			68.94
	Exceeding 19 % vol but not exceeding 19.5 % vol	89.00			87.90	79.80			70.60
	Exceeding 19.5 % vol but not exceeding 20 % vol	90.67			89.57	81.47			72.27
	Exceeding 20 % vol but not exceeding 20.5 % vol	92.33			91.23	83.13			73.93
	Exceeding 20.5 % vol but not exceeding 21 % vol	94.00			92.90	84.80			75.60
	Exceeding 21 % vol but not exceeding 21.5 % vol	95.66			94.56	86.46			77.26
	Exceeding 21.5 % vol but not exceeding 22 % vol	97.33			96.23	88.13			78.93
	(22) White wine of an actual alcoholic strength by volume :								
	Exceeding 18 % vol but not exceeding 18.5 % vol <sup>(2)</sup>	82.75			81.65	73.55			64.35
	Exceeding 18.5 % vol but not exceeding 19 % vol	84.34			83.24	75.14			65.94
	Exceeding 19 % vol but not exceeding 19.5 % vol	85.92			84.82	76.72			67.52
	Exceeding 19.5 % vol but not exceeding 20 % vol	87.51			86.41	78.31			69.11
	Exceeding 20 % vol but not exceeding 20.5 % vol	89.09			87.99	79.89			70.69
	Exceeding 20.5 % vol but not exceeding 21 % vol	90.68			89.58	81.48			72.28
	Exceeding 21 % vol but not exceeding 21.5 % vol	92.26			91.16	83.06			73.86
	Exceeding 21.5 % vol but not exceeding 22 % vol	93.85			92.75	84.65			75.45
	b) More than two litres :								
	1. Port, Madeira, sherry and Setubal muscatel :								
	(aa) Port, Madeira and Setubal muscatel								
	(bb) Sherry								
	2. Tokay (Aszu and Szamorodni)								
	3. Other :								
	(aa) Liqueur wine :								
	(11) Intended for processing into products other than those falling within heading No 22.05 <sup>(2)</sup>	57.40		67.80 <sup>(1)</sup>		48.20		55.10	39.00
	(22) Other <sup>(2)</sup>	70.40				61.20		68.10	52.00
	(11) Intended for processing into products other than those falling within heading No 22.05 <sup>(2)</sup>								
	(22) Other <sup>(2)</sup>								

(1) Within a Community tariff quota.

(2) Including wines of an actual alcoholic strength by volume exceeding 15 % vol but not exceeding 18 % vol and with a total dry extract exceeding 130 grams but not exceeding 330 grams per litre.

CCT heading No	Description	Free-at-frontier reference price							
		Algeria	Morocco Tunisia	Spain	Malta	Turkey	Portugal	Cyprus	Other third countries
22.05 (cont'd)	<p>C. IV. b) 3. (bb) Wine fortified for distillation of an actual alcoholic strength by volume :</p> <p>Exceeding 18 % vol but not exceeding 18.5 % vol (1)</p> <p>Exceeding 18.5 % vol but not exceeding 19 % vol</p> <p>Exceeding 19 % vol but not exceeding 19.5 % vol</p> <p>Exceeding 19.5 % vol but not exceeding 20 % vol</p> <p>Exceeding 20 % vol but not exceeding 20.5 % vol</p> <p>Exceeding 20.5 % vol but not exceeding 21 % vol</p> <p>Exceeding 21 % vol but not exceeding 21.5 % vol</p> <p>Exceeding 21.5 % vol but not exceeding 22 % vol</p> <p>(cc) Other :</p> <p>(11) Red wine of an actual alcoholic strength by volume :</p> <p>Exceeding 18 % vol but not exceeding 18.5 % vol (1)</p> <p>Exceeding 18.5 % vol but not exceeding 19 % vol</p> <p>Exceeding 19 % vol but not exceeding 19.5 % vol</p> <p>Exceeding 19.5 % vol but not exceeding 20 % vol</p> <p>Exceeding 20 % vol but not exceeding 20.5 % vol</p> <p>Exceeding 20.5 % vol but not exceeding 21 % vol</p> <p>Exceeding 21 % vol but not exceeding 21.5 % vol</p> <p>Exceeding 21.5 % vol but not exceeding 22 % vol</p> <p>(22) White wine of an actual alcoholic strength by volume :</p> <p>Exceeding 18 % vol but not exceeding 18.5 % vol (1)</p> <p>Exceeding 18.5 % vol but not exceeding 19 % vol</p> <p>Exceeding 19 % vol but not exceeding 19.5 % vol</p> <p>Exceeding 19.5 % vol but not exceeding 20 % vol</p> <p>Exceeding 20 % vol but not exceeding 20.5 % vol</p> <p>Exceeding 20.5 % vol but not exceeding 21 % vol</p> <p>Exceeding 21 % vol but not exceeding 21.5 % vol</p> <p>Exceeding 21.5 % vol but not exceeding 22 % vol, in containers holding :</p> <p>a) Two litres or less :</p> <p>(1) Red wine of an actual alcoholic strength by volume :</p> <p>Exceeding 22 % vol but not exceeding 22.5 % vol (2)</p> <p>Exceeding 22.5 % vol but not exceeding 23 % vol</p> <p>Exceeding 23 % vol but not exceeding 23.5 % vol</p> <p>Exceeding 23.5 % vol but not exceeding 24 % vol</p>	32.81				23.61			14.41
		33.84				24.64			15.44
		34.86				25.66			16.46
		35.89				26.69			17.49
		36.91				27.71			18.51
		37.94				28.74			19.54
		38.96				29.76			20.56
		39.99				30.79			21.59
		56.17				46.97			37.77
		57.84				48.64			39.44
		59.50				50.30			41.10
		61.17				51.97			42.77
		62.83				53.63			44.43
		64.50				55.30			46.10
		66.16				56.96			47.76
		67.83				58.63			49.43
		53.25				44.05			34.85
		54.84				45.64			36.44
		56.42				47.22			38.02
		58.01				48.81			39.61
		59.59				50.39			41.19
		61.18				51.98			42.78
		62.76				53.56			44.36
		64.35				55.15			45.95
		94.49 (2)				70.29 (4)			48.09 (2)
		94.06 (3)				71.46 (4)			48.86 (2)
		95.52 (3)				72.52 (4)			49.52 (2)
		96.99 (2)				73.59 (4)			50.19 (2)

(1) Including wines of an actual alcoholic strength by volume exceeding 15 % vol but not exceeding 18 % vol and with a total dry extract exceeding 130 grams but not exceeding 330 grams per litre.

(2) Including wines of an actual alcoholic strength by volume not exceeding 22 % vol and with a total dry extract exceeding 330 grams per litre.

(3) This amount is to be increased by 0.04 ECU per 0.1 % vol of alcohol in so far as the actual alcoholic strength by volume of the imported wine is lower than the maximum degree of actual alcoholic strength specified in this subheading.

(4) This amount is to be increased by 0.12 ECU per 0.1 % vol of alcohol in so far as the actual alcoholic strength by volume of the imported wine is lower than the maximum degree of actual alcoholic strength specified in this subheading.

(5) This amount is to be increased by 0.19 ECU per 0.1 % vol of alcohol in so far as the actual alcoholic strength by volume of the imported wine is lower than the maximum degree of actual alcoholic strength specified in this subheading.

CCT heading No	Description	Free-at-frontier reference price							
		Algeria	Morocco Tunisia	Spain	Malta	Turkey	Portugal	Cyprus	Other third countries
22.05 (cont'd)	<p>C. V. a) (2) White wine of an actual alcoholic strength by volume :</p> <p>Exceeding 22 % vol but not exceeding 22.5 % vol (1)</p> <p>Exceeding 22.5 % vol but not exceeding 23 % vol</p> <p>Exceeding 23 % vol but not exceeding 23.5 % vol</p> <p>Exceeding 23.5 % vol but not exceeding 24 % vol</p> <p>(3) Liqueur wine (1)</p> <p>b) More than two litres :</p> <p>(1) Wine fortified for distillation of an actual alcoholic strength by volume :</p> <p>Exceeding 22 % vol but not exceeding 22.5 % vol (1)</p> <p>Exceeding 22.5 % vol but not exceeding 23 % vol</p> <p>Exceeding 23 % vol but not exceeding 23.5 % vol</p> <p>Exceeding 23.5 % vol but not exceeding 24 % vol</p> <p>(2) Liqueur wine (1) :</p> <p>(aa) Intended for processing into products other than those falling within heading No 22.05</p> <p>(bb) Other</p> <p>(3) Other :</p> <p>(aa) Red wine of an actual alcoholic strength by volume :</p> <p>Exceeding 22 % vol but not exceeding 22.5 % vol (1)</p> <p>Exceeding 22.5 % vol but not exceeding 23 % vol</p> <p>Exceeding 23 % vol but not exceeding 23.5 % vol</p> <p>Exceeding 23.5 % vol but not exceeding 24 % vol</p> <p>(bb) White wine of an actual alcoholic strength by volume :</p> <p>Exceeding 22 % vol but not exceeding 22.5 % vol (1)</p> <p>Exceeding 22.5 % vol but not exceeding 23 % vol</p> <p>Exceeding 23 % vol but not exceeding 23.5 % vol</p> <p>Exceeding 23.5 % vol but not exceeding 24 % vol</p>		88.93 (2) 90.42 (2) 91.80 (2) 93.19 (2) 100.60			66.73 (2) 67.82 (2) 68.80 (2) 69.79 (2) 78.80			44.53 (4) 45.22 (4) 45.80 (4) 46.39 (4) 57.00
			37.01 (2) 37.84 (2) 38.66 (2) 39.49 (2)			19.61 (2) 20.14 (2) 20.56 (2) 20.99 (2)			2.21 (4) 2.34 (4) 2.36 (4) 2.39 (4)
			61.60 73.60			44.60 56.60			27.60 39.60
			65.49 (2) 66.96 (2) 68.42 (2) 69.89 (2)			48.09 (2) 49.26 (2) 50.32 (2) 51.39 (2)			30.69 (4) 31.46 (4) 32.12 (4) 32.79 (4)
			61.93 (2) 63.32 (2) 64.70 (2) 66.09 (2)			44.53 (2) 45.62 (2) 46.60 (2) 47.59 (2)			27.13 (4) 27.82 (4) 28.40 (4) 28.99 (4)

(1) Including wines of an actual alcoholic strength by volume not exceeding 22 % vol and with a total dry extract exceeding 330 grams per litre.

(2) This amount is to be increased by 0.04 ECU per 0.1 % vol of alcohol in so far as the actual alcoholic strength by volume of the imported wine is lower than the maximum degree of actual alcoholic strength specified in this subheading.

(3) This amount is to be increased by 0.12 ECU per 0.1 % vol of alcohol in so far as the actual alcoholic strength by volume of the imported wine is lower than the maximum degree of actual alcoholic strength specified in this subheading.

(4) This amount is to be increased by 0.19 ECU per 0.1 % vol of alcohol in so far as the actual alcoholic strength by volume of the imported wine is lower than the maximum degree of actual alcoholic strength specified in this subheading.

## COMMISSION REGULATION (EEC) No 2777/79

of 12 December 1979

fixing the import levies on cereals and on wheat or rye flour, groats and meal

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2727/75 of 29 October 1975 on the common organization of the market in cereals<sup>(1)</sup>, as last amended by Regulation (EEC) No 1547/79<sup>(2)</sup>, and in particular Article 13<sup>(5)</sup> thereof,

Having regard to Council Regulation No 129 on the value of the unit of account and the exchange rates to be applied for the purposes of the common agricultural policy<sup>(3)</sup>, as last amended by Regulation (EEC) No 2543/73<sup>(4)</sup>, and in particular Article 3 thereof,

Having regard to the opinion of the Monetary Committee,

Whereas the import levies on cereals, wheat and rye flour, and wheat groats and meal were fixed by Regulation (EEC) No 1658/79<sup>(5)</sup> and subsequent amending Regulations;

Whereas, if the levy system is to operate normally, levies should be calculated on the following basis:

— in the case of currencies which are maintained in relation to each other at any given moment within

a band of 2.25 %, a rate of exchange based on their effective parity;

— for other currencies, an exchange rate based on the arithmetic mean of the spot market rates of each of these currencies in relation to the Community currencies referred to in the previous indent;

Whereas these exchange rates being those recorded for the period 5 December to 11 December 1979;

Whereas it follows from applying the detailed rules contained in Regulation (EEC) No 1658/79 to today's offer prices and quotations known to the Commission that the levies at present in force should be altered to the amounts set out in the Annex hereto,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

*Article 1*

The import levies to be charged on products listed in Article 1 (a), (b) and (c) of Regulation (EEC) No 2727/75 shall be as set out in the Annex hereto.

*Article 2*

This Regulation shall enter into force on 13 December 1979.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 12 December 1979.

*For the Commission*

Finn GUNDELACH

*Vice-President*

<sup>(1)</sup> OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.

<sup>(2)</sup> OJ No L 188, 26. 7. 1979, p. 1.

<sup>(3)</sup> OJ No 106, 30. 10. 1962, p. 2553/62.

<sup>(4)</sup> OJ No L 263, 19. 9. 1973, p. 1.

<sup>(5)</sup> OJ No L 193, 1. 8. 1979, p. 5.

## ANNEX

to the Commission Regulation of 12 December 1979 fixing the import levies on cereals  
and on wheat or rye flour, groats and meal

*(ECU/tonne)*

CCT heading No	Description	Levies
10.01 A	Common wheat, and meslin	75.79
10.01 B	Durum wheat	102.51 <sup>(1)</sup> <sup>(5)</sup>
10.02	Rye	64.95 <sup>(6)</sup>
10.03	Barley	67.90
10.04	Oats	77.64
10.05 B	Maize, other than hybrid maize for sowing	87.26 <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>
10.07 A	Buckwheat	2.01
10.07 B	Millet	57.11 <sup>(4)</sup>
10.07 C	Grain sorghum	80.24 <sup>(4)</sup>
10.07 D	Canary seed ; other cereals	0 <sup>(5)</sup>
11.01 A	Wheat or meslin flour	120.23
11.01 B	Rye flour	104.67
11.02 A I a)	Durum wheat groats and meal	172.12
11.02 A I b)	Common wheat groats and meal	128.98

<sup>(1)</sup> Where durum wheat originating in Morocco is transported directly from that country to the Community, the levy is reduced by 0.60 ECU/tonne.

<sup>(2)</sup> Where maize originating in the ACP or OCT is imported into the French overseas departments the levy is reduced by 7.25 ECU/tonne as provided for in Regulation (EEC) No 706/76.

<sup>(3)</sup> Where maize originating in the ACP or OCT is imported into the Community the levy is reduced by 1.81 ECU/tonne.

<sup>(4)</sup> Where millet and sorghum originating in the ACP or OCT is imported into the Community the levy is reduced by 50 %.

<sup>(5)</sup> Where durum wheat and canary seed produced in Turkey are transported directly from that country to the Community, the levy is reduced by 0.60 ECU/tonne.

<sup>(6)</sup> The import levy charged on rye produced in Turkey and transported directly from that country to the Community is laid down in Council Regulation (EEC) No 1180/77 and Commission Regulation (EEC) No 2622/71.

**COMMISSION REGULATION (EEC) No 2778/79**  
**of 12 December 1979**

**fixing the premiums to be added to the import levies on cereals, flour and malt**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2727/75 of 29 October 1975 on the common organization of the market in cereals<sup>(1)</sup>, as last amended by Regulation (EEC) No 1547/79<sup>(2)</sup>, and in particular Article 15(6) thereof,

Having regard to Council Regulation No 129 on the value of the unit of account and the exchange rates to be applied for the purposes of the common agricultural policy<sup>(3)</sup>, as last amended by Regulation (EEC) No 2543/73<sup>(4)</sup>, and in particular Article 3 thereof,

Having regard to the opinion of the Monetary Committee,

Whereas the premiums to be added to the levies on cereals and malt were fixed by Regulation (EEC) No 1659/79<sup>(5)</sup> and subsequent amending Regulations;

Whereas, if the levy system is to operate normally, levies should be calculated on the following basis:

- in the case of currencies which are maintained in relation to each other at any given moment within a band of 2.25% a rate of exchange based on their effective parity;

- for other currencies, an exchange rate based on the arithmetic mean of the spot market rates of each of these currencies in relation to the Community currencies referred to in the previous indent;

Whereas these exchange rates being those recorded for the period 5 December to 11 December 1979;

Whereas on the basis of today's cif prices and cif forward delivery prices, the premiums at present in force, which are to be added to the levies, should be altered to the amounts set out in the Annex hereto,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

*Article 1*

The premiums referred to in Article 15 of Regulation (EEC) No 2727/75 to be added to the import levies fixed in advance in respect of cereals and malt shall be as set out in the Annex hereto.

*Article 2*

This Regulation shall enter into force on 13 December 1979.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 12 December 1979.

*For the Commission*

Finn GUNDELACH

*Vice-President*

<sup>(1)</sup> OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.

<sup>(2)</sup> OJ No L 188, 26. 7. 1979, p. 1.

<sup>(3)</sup> OJ No 106, 30. 10. 1962, p. 2553/62.

<sup>(4)</sup> OJ No L 263, 19. 9. 1973, p. 1.

<sup>(5)</sup> OJ No L 193, 1. 8. 1979, p. 7.

## ANNEX

to the Commission Regulation of 12 December 1979 fixing the premiums to be added to the import levies on cereals, flour and malt

## A. Cereals and flour

(ECU/tonne)

CCT heading No	Description	Current	1st period	2nd period	3rd period
		12	1	2	3
10.01 A	Common wheat, and meslin	0	0	0	0
10.01 B	Durum wheat	0	0	0	0
10.02	Rye	0	0	0	0
10.03	Barley	0	0	0	0
10.04	Oats	0	6.59	6.59	6.59
10.05 B	Maize, other than hybrid maize for sowing	0	0	0	0
10.07 A	Buckwheat	0	0	0	0
10.07 B	Millet	0	3.54	3.54	3.54
10.07 C	Grain sorghum	0	0	0	0
10.07 D	Other cereals	0	0	0	0
11.01 A	Wheat or meslin flour	0	0	0	0

## B. Malt

(ECU/tonne)

CCT heading No	Description	Current	1st period	2nd period	3rd period	4th period
		12	1	2	3	4
11.07 A I (a)	Unroasted malt, obtained from wheat, in the form of flour	0	0	0	0	0
11.07 A I (b)	Unroasted malt, obtained from wheat, other than in the form of flour	0	0	0	0	0
11.07 A II (a)	Unroasted malt, other than that obtained from wheat, in the form of flour	0	0	0	0	0
11.07 A II (b)	Unroasted malt, other than that obtained from wheat, other than in the form of flour	0	0	0	0	0
11.07 B	Roasted malt	0	0	0	0	0

**COMMISSION REGULATION (EEC) No 2779/79**  
**of 12 December 1979**  
**fixing the import levies on rice and broken rice**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN  
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European  
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No  
1418/76 of 21 June 1976 on the common organiza-  
tion of the market in rice <sup>(1)</sup>, as last amended by Regu-  
lation (EEC) No 1552/79 <sup>(2)</sup>, and in particular Article  
11 (2) thereof,

Whereas the import levies on rice and broken rice  
were fixed by Regulation (EEC) No 1916/79 <sup>(3)</sup>, as last  
amended by Regulation (EEC) No 2733/79 <sup>(4)</sup>;

Whereas it follows from applying the detailed rules  
contained in Regulation (EEC) No 1916/79 to today's

offer prices and quotations known to the Commission  
that the levies at present in force should be altered to  
the amounts set out in the Annex hereto,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

*Article 1*

The import levies to be charged on the products listed  
in Article 1 (1) (a) and (b) of Regulation (EEC) No  
1418/76 shall be as set out in the Annex hereto.

*Article 2*

This Regulation shall enter into force on 13  
December 1979.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member  
States.

Done at Brussels, 12 December 1979.

*For the Commission*

Finn GUNDELACH

*Vice-President*

<sup>(1)</sup> OJ No L 166, 25. 6. 1976, p. 1.

<sup>(2)</sup> OJ No L 188, 26. 7. 1979, p. 9.

<sup>(3)</sup> OJ No L 222, 1. 9. 1979, p. 5.

<sup>(4)</sup> OJ No L 310, 6. 12. 1979, p. 5.

## ANNEX

## to the Commission Regulation of 12 December 1979 fixing the import levies on rice and broken rice

*(ECU/tonne)*

CCT heading No	Description	Third countries <sup>(1)</sup>	ACP or OCT <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup> <sup>(3)</sup>
10.06	Rice :		
	A. Paddy rice ; husked rice :		
	I. Paddy rice :		
	a) Round grain	89.35	41.05
	b) Long grain	120.99	56.87
	II. Husked rice :		
	a) Round grain	111.69	52.22
	b) Long grain	151.24	71.99
	B. Semi-milled or wholly milled rice :		
	I. Semi-milled rice :		
	a) Round grain	193.76	84.92
	b) Long grain	299.25	137.70
	II. Wholly milled rice :		
	a) Round grain	206.36	90.79
	b) Long grain	320.80	148.01
	C. Broken rice :	63.46	28.71

<sup>(1)</sup> Subject to the application of the provisions of Article 9 of Regulation (EEC) No 706/76.

<sup>(2)</sup> In accordance with Regulation (EEC) No 706/76, the levies are not applied to imports into the French overseas departments of products originating in the African, Caribbean and Pacific States or in the 'overseas countries and territories'.

<sup>(3)</sup> The import levy on rice entering the overseas department of Reunion is specified in Article 11a of Regulation (EEC) No 1418/76.

COMMISSION REGULATION (EEC) No 2780/79  
of 12 December 1979

fixing the premiums to be added to the import levies on rice and broken rice

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN  
COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European  
Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No  
1418/76 of 21 June 1976 on the common organiza-  
tion of the market in rice <sup>(1)</sup>, as last amended by Regu-  
lation (EEC) No 1552/79 <sup>(2)</sup>, and in particular Article  
13 (6) thereof,

Whereas the premiums to be added to the levies on  
rice and broken rice were fixed by Regulation (EEC)  
No 1917/79 <sup>(3)</sup>, as last amended by Regulation (EEC)  
No 2734/79 <sup>(4)</sup>;

Whereas on the basis of today's cif prices and cif  
forward delivery prices, the premiums at present in

force, which are to be added to the levies, should be  
altered to the amounts shown in the Annex hereto,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

*Article 1*

The premiums to be added to the import levies fixed  
in advance in respect of rice and broken rice shall be  
as set out in the Annex hereto.

*Article 2*

This Regulation shall enter into force on 13  
December 1979.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member  
States.

Done at Brussels, 12 December 1979.

*For the Commission*

Finn GUNDELACH

*Vice-President*

<sup>(1)</sup> OJ No L 166, 25. 6. 1976, p. 1.

<sup>(2)</sup> OJ No L 188, 26. 7. 1979, p. 9.

<sup>(3)</sup> OJ No L 222, 1. 9. 1979, p. 8.

<sup>(4)</sup> OJ No L 310, 6. 12. 1979, p. 7.

## ANNEX

to the Commission Regulation of 12 December 1979 fixing the premiums to be added to the import levies on rice and broken rice

*(ECU/tonne)*

CCT heading No	Description	Current	1st period	2nd period	3rd period
		12	1	2	3
10.06	Rice :				
	A. Paddy rice ; husked rice :				
	I. Paddy rice :				
	a) Round grain	0	0	0	—
	b) Long grain	0	0	0	—
	II. Husked rice :				
	a) Round grain	0	0	0	—
	b) Long grain	0	0	0	—
	B. Semi-milled or wholly milled rice :				
	I. Semi-milled rice :				
	a) Round grain	0	0	0	—
	b) Long grain	0	0	0	—
	II. Wholly milled rice :				
	a) Round grain	0	0	0	—
b) Long grain	0	0	0	—	
C. Broken rice	0	0	0	0	

## COMMISSION REGULATION (EEC) No 2781/79

of 12 December 1979

fixing the export refunds on white sugar and raw sugar, exported in the natural state

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 3330/74 of 19 December 1974 on the common organization of the market in sugar<sup>(1)</sup>, as last amended by Regulation (EEC) No 1396/78<sup>(2)</sup>, and in particular the first sentence of the last subparagraph of Article 19 (2) thereof,

Having regard to the opinion of the Monetary Committee,

Whereas Article 19 of Regulation (EEC) No 3330/74 provides that the difference between quotations or prices on the world market for the products listed in Article 1 (1) (a) of that Regulation and prices for those products within the Community may be covered by an export refund;

Whereas Council Regulation (EEC) No 766/68 of 18 June 1968 laying down general rules for granting export refunds on sugar<sup>(3)</sup>, as last amended by Regulation (EEC) No 1489/76<sup>(4)</sup>, provides that when refunds on white and raw sugar, undenatured and exported in the natural state, are being fixed account must be taken of the situation on the Community and world markets in sugar and in particular of the price and cost factors set out in Article 3 of that Regulation; whereas the same Article provides that the economic aspect of the proposed exports should also be taken into account;

Whereas the refund on raw sugar must be fixed in respect of the standard quality; whereas the latter is defined in Article 1 of Council Regulation (EEC) No 431/68 of 9 April 1968 determining the standard quality for raw sugar and fixing the Community frontier crossing point for calculating cif prices for sugar<sup>(5)</sup>; whereas, furthermore, this refund should be fixed in accordance with Article 5(2) of Regulation (EEC) No 766/68; whereas candy sugar is defined in Commission Regulation (EEC) No 394/70 of 2 March 1970 on detailed rules for granting export refunds on sugar<sup>(6)</sup>, as amended by Regulation (EEC) No 1467/77<sup>(7)</sup>;

Whereas the world market situation or the specific requirements of certain markets may make it necessary to vary the refund for sugar according to destination;

Whereas, in special cases, the amount of the refund may be fixed by other legal instruments;

Whereas, if the refund system is to operate normally, refunds should be calculated on the following basis:

- in the case of currencies which are maintained in relation to each other at any given moment within a band of 2.25 %, a rate of exchange based on their effective parity;
- for other currencies, an exchange rate based on the arithmetic mean of the spot market rates of each of these currencies recorded for a given period in relation to the Community currencies referred to in the previous indent;

Whereas the refund must be fixed every two weeks; whereas it may be altered in the intervening period;

Whereas it follows from applying the rules set out above to the present situation on the market in sugar and in particular to quotations or prices for sugar within the Community and on the world market that the refund should be as set out in the Annex hereto;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Sugar,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

*Article 1*

The export refunds on the products listed in Article 1 (1) (a) of Regulation (EEC) No 3330/74, undenatured and exported in the natural state, shall be as set out in the Annex hereto.

*Article 2*

This Regulation shall enter into force on 13 December 1979.

(1) OJ No L 359, 31. 12. 1974, p. 1.

(2) OJ No L 170, 27. 6. 1978, p. 1.

(3) OJ No L 143, 25. 6. 1968, p. 6.

(4) OJ No L 167, 26. 6. 1976, p. 13.

(5) OJ No L 89, 10. 4. 1968, p. 3.

(6) OJ No L 50, 4. 3. 1970, p. 1.

(7) OJ No L 162, 1. 7. 1977, p. 6.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 12 December 1979.

*For the Commission*

Finn GUNDELACH

*Vice-President*

ANNEX

to the Commission Regulation of 12 December 1979 fixing the export refunds on white sugar and raw sugar, exported in the natural state

(ECU / 100 kg)

CCT heading No	Description	Refund
17.01	Beet sugar and cane sugar, solid :	
	A. White sugar ; flavoured or coloured sugar	14.00
	B. Raw sugar :	
	(a) Candy sugar	14.71 <sup>(1)</sup>
	(b) Other raw sugar	11.50 <sup>(1)</sup>

<sup>(1)</sup> Applicable to raw sugar with a yield of 92 % ; if the yield is other than 92 %, the refund applicable is calculated in accordance with the provisions of Article 5 (3) of Regulation (EEC) No 766/68.

## COMMISSION REGULATION (EEC) No 2782/79

of 12 December 1979

amending for the seventh time Regulation (EEC) No 1393/76 as regards the special rate for certain products of the wine-growing sector

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation No 129 on the value of the unit of account and the exchange rates to be applied for the purposes of the common agricultural policy<sup>(1)</sup>, as last amended by Regulation (EEC) No 2543/73<sup>(2)</sup>, and in particular Article 3 thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 337/79 of 5 February 1979 on the common organization of the market in wine<sup>(3)</sup>, as last amended by Regulation (EEC) No 2594/79<sup>(4)</sup>, and in particular Article 18 thereof,

Having regard to Commission Regulation (EEC) No 1393/76 of 17 June 1976 laying down detailed rules for the importation of products in the wine-growing sector originating in certain third countries<sup>(5)</sup>, as last amended by Regulation (EEC) No 2280/79<sup>(6)</sup>, and in particular Article 1a (4) thereof,

Having regard to the opinion of the Monetary Committee,

Whereas, pursuant to Article 1a of Regulation (EEC) No 1393/76, special rates are used to convert into national currency the free-at-frontier reference prices for imported liqueur wines, with the exception of liqueur wines originating in Cyprus and called in the producer country 'Cyprus Sherry'; whereas, for the currencies of the Member States maintained at any given moment within a maximum spread of 2.25 %, the special rate is the conversion rate resulting from the central rate; whereas, with effect from 30 November 1979, the central rates for these currencies have been changed; whereas, for the currencies other than those specified above, the special rate for the period 16 December 1979 to 30 June 1980 is equal to the conversion rate in relation to all the currencies of the Member States maintained at any given moment within a maximum spread of 2.25 % resulting from the average rate taken into consideration for the

purpose of calculating the monetary compensatory amounts valid on 15 November 1979; whereas, for these reasons, the special rates appearing in Annex III to Regulation (EEC) No 1393/76 must be adjusted in the case of the said currencies,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

*Article 1*

Annex III to Regulation (EEC) No 1393/76 is replaced by the following Annex:

## 'ANNEX III

The special rate referred to in Article 1a of Regulation (EEC) No 1393/76 shall be:

- (a) for the Belgian franc and the Luxembourg franc:  
1 Belgian franc/Luxembourg franc: 0.0251321 ECU;
- (b) for the Danish krone:  
1 Danish krone: 0.129477 ECU;
- (c) for the German mark:  
1 German mark: 0.402888 ECU;
- (d) for the French franc:  
1 French franc: 0.171028 ECU;
- (e) for the pound sterling:  
1 pound sterling: 1.49800 ECU;
- (f) for the Irish pound:  
1 Irish pound: 1.49656 ECU;
- (g) for the Italian lira:  
100 Italian lire: 0.0873265 ECU;
- (h) for the Dutch guilder:  
1 Dutch guilder: 0.364482 ECU.

*Article 2*

This Regulation shall enter into force on the day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

It shall apply with effect from 16 December 1979.

<sup>(1)</sup> OJ No 106, 30. 10. 1962, p. 2553/62.

<sup>(2)</sup> OJ No L 263, 19. 9. 1973, p. 1.

<sup>(3)</sup> OJ No L 54, 5. 3. 1979, p. 1.

<sup>(4)</sup> OJ No L 297, 24. 11. 1979, p. 4.

<sup>(5)</sup> OJ No L 157, 18. 6. 1976, p. 20.

<sup>(6)</sup> OJ No L 262, 18. 10. 1979, p. 21.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 12 December 1979.

*For the Commission*

Finn GUNDELACH

*Vice-President*

---

## COMMISSION REGULATION (EEC) No 2783/79

of 12 December 1979

laying down provisions for the implementation of Council Regulation (EEC) No 1028/79 on the importation free of Common Customs Tariff duties of articles for the use of handicapped persons

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1028/79 of 8 May 1979 on the importation free of Common Customs Tariff duties of articles for the use of handicapped persons<sup>(1)</sup>, and in particular Article 7(2) thereof,

Whereas the importation free of Common Customs Tariff duties of articles for the use of handicapped persons pursuant to Article 2 (1), Article 3 (1) and (2), or Article 5 of Regulation (EEC) No 1028/79 must be subject to the completion of certain administrative formalities enabling the competent authorities to check that the goods in question properly satisfy the conditions laid down in that Regulation, and that they will in fact be used for the purposes for which duty-free admission is granted;

Whereas, in order to accord the fullest assistance to institutions and organizations authorized by the competent authorities to receive the articles in question duty-free, it is desirable to apply, on a general basis and from the entry into force of the abovementioned Regulation, the last subparagraph of Article 3 (1) thereof, by allowing a derogation in every case from the condition that duty-free admission is granted only where equivalent articles are not currently manufactured in the Community;

Whereas it will, however, be possible to maintain this position only in respect of articles the duty-free admission of which is not liable to prejudice the production of equivalent articles within the Community; whereas provision should be made for a Community procedure to enable the Commission, after consulting experts from all Member States, to exclude one or more types of article from duty-free admission where it is established, on the basis of information in its possession, that such duty-free admission is liable to prejudice the production of equivalent articles within the Community;

Whereas, where articles for the use of handicapped persons are loaned, hired or transferred between insti-

tutions or organizations situated in different Member States, provision should be made for supervision of the destination and use of the articles in question by means of a Control Copy T No 5 in accordance with the rules laid down in Commission Regulation (EEC) No 223/77 of 22 December 1976 on provisions for the implementation of the Community transit procedure and for certain simplifications of that procedure<sup>(2)</sup>;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Committee on Duty-Free Arrangements,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

## TITLE I

## GENERAL PROVISIONS

## A. Obligations on the part of the institution or organization to which the articles are consigned

*Article 1*

1. The duty-free admission of articles referred to in Article 2 (1), Article 3 (1) and (2) and Article 5 of Regulation (EEC) No 1028/79 shall entail the following obligations on the part of the institution or organization to which they are consigned:

- to dispatch the articles in question directly to the declared place of destination,
- to account for them in its inventory,
- to use them exclusively for the purposes specified in Regulation (EEC) No 1028/79,
- to facilitate any verification which the competent authorities consider necessary in order to ensure that the conditions for granting duty-free admission are satisfied, or remain satisfied.

2. The head of the institution or organization to which the articles are consigned, or his authorized representative shall furnish the competent authorities with a statement declaring that he is aware of the various obligations listed in paragraph 1 and including an undertaking to comply with them.

<sup>(1)</sup> OJ No L 134, 31. 5. 1979, p. 8.

<sup>(2)</sup> OJ No L 38, 9. 2. 1977, p. 20.

The competent authorities may require that the statement referred to in the preceding subparagraph be produced for each import, or for several imports, or for all the imports to be carried out by the institution or organization to which the articles are consigned.

**B. Provisions to be applied where the articles are lent, hired out or transferred**

*Article 2*

1. Where the provisions of the first sentence of the second subparagraph of Article 6 (2) of Regulation (EEC) No 1028/79 are applied, the institution or organization to which an article for the use of handicapped persons is lent, hired out or transferred shall, from the date of receipt of the article, comply with the same obligations as those set out in Article 1.

2. Where the institution or organization to which an article is lent, hired out or transferred is situated in a Member State other than that in which the institution or organization that lent, hired out or transferred the articles is situated, upon the dispatch of such articles to that Member State, the competent customs office of that Member State of dispatch shall issue a Control Copy T No 5 in accordance with the rules laid down in Regulation (EEC) No 223/77 in order to ensure that such articles are put to a use entitling them to continue to qualify for duty-free admission.

For this purpose, the said Control Copy shall include, in box 104 under the heading 'other', one of the following entries:

- Article for handicapped persons — to be admitted duty-free (UNESCO).  
Implementation of Article 6 (2) (second subparagraph) of Regulation (EEC) No 1028/79,
- Toldfrit indført genstand bestemt til handicappede (UNESCO).  
Anvendelse af artikel 6, stk. 2, andet afsnit, i forordning (EØF) nr. 1028/79,
- Zollfreier Gegenstand für Behinderte (UNESCO).  
Anwendung von Artikel 6 Absatz 2, zweiter Unterabsatz der Verordnung (EWG) Nr. 1028/79,
- Objet destiné aux personnes handicapées, en franchise des droits de douane (UNESCO).  
Application de l'article 6 paragraphe 2 deuxième alinéa du règlement (CEE) n° 1028/79,
- Ogetto destinato ai minorati, in franchigia dai dazi doganali (UNESCO).  
Applicazione dell'articolo 6, paragrafo 2, secondo comma del regolamento (CEE) n. 1028/79,

— Voorwerp bestemd voor gehandicapten, met vrijstelling van douanerechten (UNESCO).  
Toepassing van artikel 6, lid 2, tweede alinea, van Verordening (EEG) nr. 1028/79.

3. The provisions of paragraphs 1 and 2 shall apply, *mutatis mutandis*, to the loan, hire or transfer of spare parts, components or accessories specifically for articles for the use of handicapped persons which have been admitted duty-free under the second subparagraph of Article 2 (1) and Article 3 (2) of Regulation (EEC) No 1028/79.

**C. Non-fulfilment of the conditions governing the granting of duty-free admission**

*Article 3*

1. An institution or organization which ceases to fulfil the conditions giving entitlement to duty-free admission, or which is proposing to use articles acquired duty-free for purposes other than those provided for by Regulation (EEC) No 1028/79, shall so inform the competent authorities.

2. Where articles are used for purposes other than those provided for in Regulation (EEC) No 1028/79, they shall be liable to the relevant customs duty at the rate applying on the date on which they are to be put to another use according to their type and value as ascertained or accepted on that date by the customs authorities.

TITLE II

**SPECIAL PROVISIONS RELATING TO THE DUTY-FREE ADMISSION OF ARTICLES REFERRED TO IN THE FIRST SUBPARAGRAPH OF ARTICLE 2 (1) OF REGULATION (EEC) No 1028/79**

*Article 4*

In order to obtain duty-free admission of an article for the use of the blind in accordance with the first subparagraph of Article 2 (1) of Regulation (EEC) No 1028/79, the head of the institution or organization to which the article is consigned, or his authorized representative, must submit an application to the competent authority of the Member State in which the institution or organization is situated.

Such application must be accompanied by all information which the competent authority considers necessary for the purpose of determining whether the conditions laid down for granting duty-free admission are fulfilled.

## TITLE III

**SPECIAL PROVISIONS RELATING TO THE DUTY-FREE IMPORTATION OF ARTICLES REFERRED TO IN ARTICLE 3 (1) OF REGULATION (EEC) No 1028/79**

*Article 5*

For as long as it has not been established by a decision of the Commission adopted in accordance with the procedure laid down in Article 8 (3) and (4) that the duty-free admission of articles referred to in Article 3 (1) of Regulation (EEC) No 1028/79 is liable to prejudice production of equivalent articles within the Community, duty-free entry shall be granted without checking whether the condition laid down in Article 3 (1) (b) of that Regulation is fulfilled.

*Article 6*

1. In order to obtain duty-free admission of an article for the use of handicapped persons under the provisions of Article 3 (1) of Regulation (EEC) No 1028/79, the head of the institution or organization to which the article is consigned, or his authorized representative, must submit an application to the competent authority of the Member State in which the institution or organization is situated.

2. The application referred to in paragraph 1 must contain the following information relating to the article in question :

- (a) the precise trade description of the article used by the manufacturer, its presumed Common Customs Tariff classification and the objective technical characteristics indicating that it was specially designed for the education, employment or social advancement of handicapped persons ;
- (b) the name or business name and address of the manufacturer and, where appropriate, of the supplier ;
- (c) the country of origin of the article ;
- (d) the place of destination of the article ;
- (e) the use for which the article is intended ;
- (f) the price of the article or, if known, its value for customs purposes ;
- (g) the quantity of the article in question ;
- (h) the estimated delivery period ;
- (i) the date when the article was ordered if it has already been ordered.

Documentary evidence providing all relevant information on the characteristics and technical specifications of the article shall be furnished with the application.

*Article 7*

Without prejudice to the provisions of Article 9, the competent authority of the Member State in which

the institution or organization to which the articles are consigned is situated, shall take a direct decision on applications under Article 6.

*Article 8*

1. The competent authorities of the Member States shall provide the Commission, on their own initiative or at the latter's request, with any information at their disposal, including the relevant, technical documents, so that it can assess whether the duty-free admission of a given article is liable to prejudice production of equivalent articles within the Community.

2. Where the Commission is of the opinion, in the light of the information at its disposal, that the duty-free admission of an article is liable to prejudice the production of equivalent articles within the Community, it shall as soon as possible notify a group of experts composed of representatives of all the Member States, who shall meet within the framework of the Committee on Duty-free Arrangements in order to examine the matter or matters concerned.

The information at the Commission's disposal shall be communicated to the experts as soon as possible.

3. Where the examination undertaken in accordance with paragraph 2 shows that the duty-free importation of an article is liable to prejudice the production of equivalent articles within the Community, the Commission shall adopt a decision establishing that the conditions for duty-free admission of the said article are not fulfilled.

4. In urgent cases the Commission may adopt the decision referred to in paragraph 3 without waiting for consultation of the experts from the Member States as provided for in paragraph 2.

Such decision shall be provisional and must be confirmed or revoked by the Commission once the examination provided for in paragraph 2 has taken place.

Pending the completion of that procedure, the competent authorities may authorize the provisional duty-free importation of the article concerned, subject to an undertaking by the institution or organization to which the article is consigned to pay the relevant customs duties should the Commission's decision be confirmed.

The competent authorities may make such provisional duty-free importation conditional on the provision of security on terms to be laid down by it.

5. Commission decisions shall be notified to all Member States as soon as they have been adopted.

6. At least once each year, the Commission shall, on the basis of information supplied by the Member States concerned, examine the situation in depth with the group of experts referred to in paragraph 2 in order to determine whether it is necessary to revoke all or part of the decisions excluding certain articles from duty-free admission.

#### *Article 9*

1. Where the competent authority of the Member State in which is situated the institution or organization to which the articles are consigned is unable to determine whether the article for which the application under Article 6 was made should be regarded as being specially designed for the education, employment or social advancement of handicapped persons, the application, together with the relevant technical documents, shall be forwarded to the Commission in order to enable the latter to initiate the procedure laid down in paragraphs 2 to 6 below.

Pending the completion of that procedure, the competent authority may authorize the provisional duty-free importation of the article subject to an undertaking by the institution or organization to which the article is consigned to pay the relevant customs duties should duty-free admission not be granted.

The competent authority may make such provisional duty-free importation conditional on the provision of security on terms to be laid down by it.

2. Within two weeks of the date of receipt of the application, the Commission shall dispatch a copy to each of the other Member States together with the relevant documentation.

3. If, on the expiry of a period of three months from the date of such dispatch, no Member State has sent the Commission objections concerning the duty-free admission of the article under consideration, the said article shall be deemed to fulfil the conditions required for duty-free admission. The Commission shall notify the Member States of this circumstance within two weeks following the expiry of the aforesaid period.

4. If, within the period of three months laid down in paragraph 3, a Member State has sent the Commission objections regarding the duty-free importation of the article under consideration, the Commission shall as soon as possible notify a group of experts composed of representatives of all the Member States, who shall meet within the framework of the Committee on Duty-Free Arrangements in order to examine the matter.

The objections referred to in the preceding subparagraph must include a statement of the grounds therefor. Such grounds must indicate why the article concerned should not be regarded as being specially designed for the education, employment or social advancement of handicapped persons.

The Commission shall transmit these objections to the Member States as soon as they are received.

5. Where the examination undertaken in accordance with paragraph 4 shows that the article for which duty-free admission has been requested must be regarded as being specially designed for the education, employment or social advancement of handicapped persons, the Commission shall adopt a decision declaring that the said article fulfils the conditions required for duty-free admission.

In the contrary case the Commission shall adopt a decision declaring that the said article does not fulfil the conditions required for duty-free admission.

Commission decisions shall be notified to all Member States within two weeks.

6. If, on the expiry of a period of six months from the date on which the application was received by the Commission, the latter has not adopted any decision under paragraph 5, the article in question shall be deemed to fulfil the conditions required for duty-free admission.

#### *Article 10*

Authorizations for duty-free admission shall be valid for a period of six months.

The competent authorities may, however, set a longer period in the light of the particular circumstances of each case.

#### TITLE IV

#### **SPECIAL PROVISIONS RELATING TO THE DUTY-FREE ADMISSION OF ARTICLES REFERRED TO IN ARTICLE 5 OF REGULATION (EEC) No 1028/79**

#### *Article 11*

1. In order to obtain duty-free admission of an article for the use of handicapped persons under the provisions of Article 5 of Regulation (EEC) No 1028/79, the head of the institution or organization to which the article is consigned, or his authorized representative, must submit an application to the competent authority of the Member State in which the institution or organization is situated.

2. Such application must contain the information specified in Article 6 (2) (a) to (e) and must be accompanied by a document or documents giving all relevant information on the characteristics and technical specifications of the article concerned.

It must also include :

- (a) the name or business name and address of the donor ;
- (b) a declaration by the applicant that the articles for which duty-free admission is requested are in fact being offered to the institution or organization concerned without a reciprocal commercial concession of any kind, in particular without any publicity being involved.

#### Article 12

1. The competent authority of the Member State in which is situated the institution or organization to which such articles are consigned shall take a direct decision on applications under Article 11.

2. The competent authority shall authorize duty-free admission of that article only if it has been established to its entire satisfaction that the donor is not deriving any direct or indirect commercial advantage from his gift to the institution or organization to which the article is consigned.

3. Where the competent authority of the Member State in which is situated the institution or organization to which an article is consigned is unable to decide on the basis of information at its disposal whether the article for which duty-free admission has been requested should be regarded as being specially designed for the education, employment or social advancement of handicapped persons, the procedure laid down in Article 9 shall apply.

#### TITLE V

#### SPECIAL PROVISIONS RELATING TO THE DUTY-FREE ADMISSION OF SPARE PARTS, COMPO-

#### NENTS OR ACCESSORIES UNDER THE SECOND SUBPARAGRAPH OF ARTICLE 2 (1) AND ARTICLE 3 (2) OF REGULATION (EEC) No 1028/79

#### Article 13

For the purpose of the second subparagraph of Article 2 (1) and Article 3 (2) of Regulation (EEC) No 1028/79 'specific accessories' means items specially designed for use with a specific article for the purpose of improving its performance and scope.

#### Article 14

In order to obtain duty-free admission of spare parts, components or specific accessories under the second subparagraph of Article 2 (1), or Article 3 (2) of Regulation (EEC) No 1028/79, the head of the institution or organization to which the articles are consigned, or his authorized representative, must submit an application to the competent authority of the Member State in which the institution or organization is situated.

This application must be accompanied by all data deemed necessary by the competent authority for the purpose of determining whether the conditions laid down in the second subparagraph of Article 2 (1) or in Article 3 (2) of Regulation (EEC) No 1028/79 are fulfilled.

#### Article 15

The competent authority of the Member State in which is situated the institution or organization to which such articles are consigned shall give a direct decision on applications under Article 14.

#### TITLE VI

#### FINAL PROVISIONS

#### Article 16

This Regulation shall enter into force on 1 January 1980.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 12 December 1979.

*For the Commission*

Étienne DAVIGNON

*Member of the Commission*

## COMMISSION REGULATION (EEC) No 2784/79

of 12 December 1979

## laying down provisions for the implementation of Council Regulation (EEC) No 1798/75 on the importation of Common Customs Tariff duties of educational, scientific or cultural materials

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1798/75 of 10 July 1975 on the importation free of Common Customs Tariff duties of educational, scientific or cultural materials<sup>(1)</sup>, as amended by Regulation (EEC) No 1027/79<sup>(2)</sup>, and in particular Article 9(1) thereof,

Whereas Commission Regulation (EEC) No 3195/75<sup>(3)</sup>, as amended by Regulation (EEC) No 1324/76<sup>(4)</sup>, laid down provisions for the implementation of the aforementioned Council Regulation;

Whereas, as a result of the amendments made to Regulation (EEC) No 1798/75 by Regulation (EEC) No 1027/79, it is necessary to amend the said implementing provisions; whereas, in particular, it is necessary to lay down special rules for the duty-free admission of spare parts, components or specific accessories for scientific instruments or apparatus and of tools to be used for their maintenance, control, adjustment or repair;

Whereas it is also necessary to amend Article 9 of Regulation (EEC) No 3195/75 in order to take account of Council Regulation (EEC) No 2779/78 of 23 November 1978 on the procedure for applying the European unit of account (EUA) to legal acts adopted in the customs sphere<sup>(5)</sup>;

Whereas, where educational, scientific or cultural materials admitted duty-free are loaned, hired out or transferred between establishments or organizations situated in different Member States, provision should be made for supervision of the destination and use of the materials in question by means of a Control Copy T No 5 in accordance with the rules laid down in Commission Regulation (EEC) No 223/77 of 22 December 1976 on provisions for the implementation of the Community transit procedure and for certain simplifications of that procedure<sup>(6)</sup>;

Whereas, furthermore, it appears necessary, on the basis of experience acquired, to make certain amendments to the procedure established by Regulation (EEC) No 3195/75, particularly as regards the time limits laid down in Article 4 thereof;

Whereas it seems expedient, in view of the numerous amendments to be made to the provisions of Regulation (EEC) No 3195/75 and in the interests of clarity, to consolidate within a single text all the provisions for the implementation of Regulation (EEC) No 1798/75, and consequently to repeal Regulation (EEC) No 3195/75;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Committee on Duty-Free Arrangements,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

## TITLE I

## GENERAL PROVISIONS

**A. Obligations on the part of the establishment or organization to which the goods are consigned**

*Article 1*

1. The duty-free admission of educational, scientific or cultural materials referred to in Article 2(1) Article 3(1) and (2) and Article 5 of Regulation (EEC) No 1798/75, hereinafter referred to as 'goods', shall entail the following obligations on the part of the establishment or organization to which the goods are consigned:

- to dispatch the goods in question directly to the declared place of destination,
- to account for them in its inventory,
- to use them exclusively for the purposes specified in Regulation (EEC) No 1798/75,

<sup>(1)</sup> OJ No L 184, 15. 7. 1975, p. 1.

<sup>(2)</sup> OJ No L 134, 31. 5. 1979, p. 1.

<sup>(3)</sup> OJ No L 316, 6. 12. 1975, p. 17.

<sup>(4)</sup> OJ No L 149, 9. 6. 1976, p. 7.

<sup>(5)</sup> OJ No L 333, 30. 11. 1978, p. 5.

<sup>(6)</sup> OJ No L 38, 9. 2. 1977, p. 20.

— to facilitate any verification which the competent authorities consider necessary in order to ensure that the conditions for granting duty-free admission are satisfied, or remain satisfied.

2. The head of the establishment or organization to which the goods are consigned, or his authorized representative, shall furnish the competent authorities with a statement declaring that he is aware of the various obligations listed in paragraph 1 and including an undertaking to comply with them.

The competent authorities may require that the statement referred to in the preceding subparagraph be produced for each import, or for several imports, or for all the imports to be carried out by the establishment or organization to which the goods are consigned.

#### B. Provisions to be applied where the goods are lent, hired out or transferred

##### Article 2

1. Where the provisions of the first subparagraph of Article 6(2) of Regulation (EEC) No 1798/75 are applied, the establishment or organization to which goods are lent, hired out or transferred shall, from the date or receipt of the goods, comply with the same obligations as those set out in Article 1.

2. Where the establishment or organization to which goods are lent, hired out or transferred is situated in a Member State other than that in which the establishment that lent, hired out or transferred the goods is situated, upon the dispatch of such goods to that Member State the competent customs office of the Member State of dispatch shall issue a Control Copy T No 5 in accordance with the rules laid down in Regulation (EEC) No 223/77 in order to ensure that such goods are put to a use entitling them to continue to qualify for duty-free admission.

For this purpose, the said Control Copy shall include, in box 104 under the heading 'other', one of the following entries:

- Goods admitted duty-free (UNESCO).  
Implementation of Article 6(2) of Regulation (EEC) No 1798/75,
- Toldfrit indførte varer (UNESCO).  
Anvendelse af artikel 6, stk. 2, i forordning (EØF) nr. 1798/75,
- Zollfreie Ware (UNESCO).  
Anwendung von Artikel 6 Absatz 2 der Verordnung (EWG) Nr 1798/75,
- Object en franchise des droits de douane (UNESCO).

Application de l'article 6, paragraphe 2, du règlement (CEE) n° 1798/75,

- Oggetto in franchigia dai dazi doganali (UNESCO).  
Applicazione dell'articolo 6, paragrafo 2, del regolamento (CEE) n. 1798/75,
- Voorwerp met vrijstelling van douanerechten (UNESCO).  
Toepassing van artikel 6, lid 2, van Verordening (EEG) nr. 1798/75.

3. The provisions of paragraphs 1 and 2 shall apply, *mutatis mutandis*, to the loan, hire or transfer of spare parts, components or specific accessories for scientific instruments or apparatus, and to tolls for the maintenance, control, calibration or repair of scientific instruments or apparatus, which have been admitted duty-free under Article 3(2) of Regulation (EEC) No 1798/75.

#### C. Non-fulfilment of the conditions governing the granting of duty-free admission

##### Article 3

1. An establishment or organization which ceases to fulfil the conditions giving entitlement to duty-free admission, or which is proposing to use goods acquired duty-free for purposes other than those provided for by Regulation (EEC) No 1798/75, shall so inform the competent authorities.

2. Where goods are used for purposes other than those provided for in Regulation (EEC) No 1798/75, they shall be liable to the relevant customs duty at the rate applying on the date on which they are to be put to another use according to their type and value as ascertained or accepted on that date by the customs authorities.

#### TITLE II

#### SPECIAL PROVISIONS RELATING TO THE DUTY-FREE ADMISSION OF EDUCATIONAL SCIENTIFIC OR CULTURAL MATERIALS IN ACCORDANCE WITH ARTICLE 2(1) OF REGULATION (EEC) No 1798/75

##### Article 4

In order to obtain duty-free admission of goods in accordance with Article 2(1) of Regulation (EEC) No 1798/75, the head of the establishment or organization to which the goods are consigned, or his authorized representative, must submit an application to the competent authority of the Member State in which the establishment or organization is situated.

Such application must be accompanied by all information which the competent authority considers necessary for the purpose of determining whether the conditions laid down for granting duty-free admission are fulfilled.

### TITLE III

#### **SPECIAL PROVISIONS RELATING TO THE DUTY-FREE IMPORTATION OF SCIENTIFIC INSTRUMENTS OR APPARATUS UNDER ARTICLE 3 OF REGULATION (EEC) No 1798/75**

##### *Article 5*

1. For the purposes of the first indent of Article 3 (3) of Regulation (EEC) No 1798/75, the 'objective technical characteristics' of a scientific instrument or apparatus shall be understood to mean those characteristics resulting from the construction of that instrument or apparatus or from adjustments to a standard instrument or apparatus which make it possible to obtain high-level performances above those normally required for industrial or commercial use.

Where it is not possible to establish clearly on the basis of its objective technical characteristics whether an instrument or apparatus is to be regarded as a scientific instrument or apparatus, reference shall be made to the general uses in the Community of instruments or apparatus of the type for which duty-free admission is requested. If this examination shows that the instrument or apparatus in question is used mainly for scientific purposes, it shall be deemed to be of a scientific nature.

2. In making the comparison provided for in the third indent of Article 3 (3) of Regulation (EEC) No 1798/75, only such technical characteristics as have a decisive influence on the outcome of the specific work planned may be regarded as 'essential'.

The following, in particular, shall not be taken into account in making this comparison :

- the technical conception of an instrument or apparatus,
- the fact that an instrument or apparatus is able to achieve performances superior to those which are necessary for a proper execution of the specific work to be carried out,
- the external appearance of an instrument or apparatus,
- its commercial value,
- the servicing intervals,
- any after-sales service that may be provided.

##### *Article 6*

1. In order to obtain duty-free admission of a scientific instrument or apparatus under the provisions of

Article 3 (1) of Regulation (EEC) No 1798/75 the head of the establishment or organization to which the goods are consigned, or his authorized representative, must submit an application to the competent authority of the Member State in which the establishment or organization is situated.

2. The application referred to in paragraph 1 must contain the following information relating to the instrument or apparatus in question :

- (a) the precise trade description of the instrument or apparatus used by the manufacturer, its presumed Common Customs Tariff classification and the objective technical characteristics on the basis of which the instrument or apparatus is considered to be scientific ;
- (b) the name or business name and address of the manufacturer and, where appropriate, of the supplier ;
- (c) the country of origin of the instrument or apparatus ;
- (d) the place where the instrument or apparatus is to be used ;
- (e) the use for which the instrument or apparatus is intended ;
- (f) a detailed description of the project for which the instrument or apparatus is to be used ;
- (g) the price of the instrument or apparatus, or, if known, its value for customs purposes ;
- (h) the estimated delivery period ;
- (i) the date when the instrument or apparatus was ordered if it has already been ordered ;
- (j) the name or business name and address of the Community firm or firms which have been approached with a view to the supply of a instrument or apparatus of a scientific value equivalent to that for which duty-free admission is requested, the outcome of these approaches and, where appropriate, detailed reasons why an instrument or apparatus which is available in the Community would not be suitable for the particular scientific work to be undertaken.

Documentary evidence providing all relevant information on the characteristics and technical specifications of the instrument or apparatus must be furnished with the application.

##### *Article 7*

1. The competent authority of the Member State in which is situated the establishment or organization to which the goods are consigned shall take a direct decision on applications under Article 6 in all cases where

the information at its disposal, if necessary after consultation with the trade circles concerned, enables it to assess whether or not the instrument or apparatus is scientific and whether or not there exist instruments or apparatus of equivalent scientific value which are currently manufactured in the Community.

2. Where the competent authority of the Member State in which is situated the establishment or organization to which the goods are consigned is unable to take a decision as provided in paragraph 1, the application, together with the relevant technical documents, shall be forwarded to the Commission in order to enable the latter to commence the procedure prescribed in paragraphs 3 to 7.

Pending the completion of that procedure, the competent authority may authorize the provisional duty-free importation of the instrument or apparatus concerned, subject to an undertaking by the establishment or organization to which the goods are consigned to pay the relevant customs duties should duty-free admission not be granted.

The competent authority may make such provisional duty-free importation conditional on the provision of security on terms to be laid down by it.

3. Within two weeks of the date of receipt of the application, the Commission shall dispatch a copy to each of the other Member States together with the relevant documentation.

4. If, on the expiry of a period of three months from the date of such dispatch, no Member State has sent the Commission objections concerning the duty-free admission of the instrument or apparatus under consideration, the said instrument or apparatus shall be deemed to fulfil the conditions required for duty-free admission. The Commission shall notify the Member States of this circumstance within two weeks following the expiry of the aforesaid period.

5. If, within the period of three months laid down in paragraph 4, a Member State has sent the Commission objections regarding the duty-free importation of the instrument or apparatus under consideration, the Commission shall as soon as possible notify a group of experts composed of representatives of all the Member States, who shall meet within the framework of the Committee on Duty-Free Arrangements in order to examine the matter.

The objections referred to in the preceding subparagraph must include a statement of the grounds therefor. Such grounds must indicate either why the instrument or apparatus concerned should not be regarded as being scientific, or should indicate the exact type of the instruments or apparatus manufactured in the Community which are regarded as having a scientific value equal to that for which duty-free

admission is requested, together with the name or business name and address of the Community firm or firms who can supply them. In the latter case, the technical literature relating to the instruments or apparatus under consideration manufactured in the Community should be forwarded to the Commission as soon as possible.

The Commission shall transmit this information to the Member States as soon as it is received.

6. Where the examination undertaken in accordance with paragraph 5 shows that the instrument or apparatus for which duty-free admission has been requested must be regarded as being scientific and that instruments or apparatus of equivalent scientific value are currently not manufactured in the Community, the Commission shall adopt a decision declaring that the said instrument or apparatus fulfils the conditions required for duty-free admission.

Where this examination shows that the instrument or apparatus for which duty-free admission has been requested is not to be regarded as scientific, or that there is an instrument, or apparatus of equivalent scientific value currently manufactured in the Community, the Commission shall adopt a decision declaring that the said instrument or apparatus does not fulfil the conditions required for duty-free admission.

Commission decisions shall be notified to all Member States within two weeks.

7. If, on the expiry of a period of six months from the date on which the application was received by the Commission, the latter has not adopted any decision under paragraph 6, the instrument or apparatus in question shall be deemed to fulfil the conditions required for duty-free admission.

#### *Article 8*

Authorizations for duty-free admission shall be valid for a period of six months.

The competent authorities may, however, set a longer period in the light of the particular circumstances of each case.

#### TITLE IV

#### **SPECIAL PROVISIONS RELATING TO THE DUTY-FREE ADMISSION OF SCIENTIFIC INSTRUMENTS OR APPARATUS UNDER ARTICLE 5 OF REGULATION (EEC) No 1798/75**

#### *Article 9*

1. In order to obtain duty-free admission of scientific instruments or apparatus under the provisions of Article 5 of Regulation (EEC) No 1798/75, the head of the establishment or organization to which the

goods are consigned or his authorized representative, must submit an application to the competent authority of the Member State in which the establishment or organization is situated.

2. Such application must contain the information specified in Article 6 (2) (a) to (e) and must be accompanied by a document or documents giving all relevant information on the characteristics and technical specifications of the instrument or apparatus concerned.

It must also include :

- (a) the name or business name and address of the donor;
- (b) a declaration by the applicant that the instruments or apparatus for which duty-free admission is requested are in fact being offered to the establishment or organization concerned without a reciprocal commercial concession of any kind, in particular without any publicity being involved.

#### Article 10

1. The competent authority of the Member State in which is situated the establishment or organization to which such goods are consigned shall take a direct decision on applications under Article 9.

The competent authority shall authorize duty-free admission of the instruments or apparatus under consideration only if it has been established to its entire satisfaction that the donor attaches no commercial considerations whatsoever to the gift to the establishment or organization to which the goods are consigned.

2. Where the competent authority of the Member State in which is situated the establishment or organization to which the goods are consigned is unable to decide on the basis of information at its disposal whether or not the instrument or apparatus for which duty-free admission has been requested should be regarded as scientific, the procedure laid down in Article 7 (2) to (7) shall apply.

#### Article 11

The provisions of Article 9 and 10 shall apply *mutatis mutandis*, to tools for the maintenance, control, calibration and repair of scientific instruments or apparatus which have been admitted duty-free under Article 5 of Regulation (EEC) No 1798/75.

### TITLE V

#### SPECIAL PROVISIONS RELATING TO THE DUTY-FREE ADMISSION OF SPARE PARTS, COMPO-

#### NENTS OR SPECIFIC ACCESSORIES OR TOOLS UNDER ARTICLE 3 (2) (a) AND (b) OF REGULATION (EEC) No 1798/75

#### Article 12

For the purpose of Article 3 (2) (a) of Regulation (EEC) No 1798/75 'specific accessories' means those articles specially designed for use with a specific scientific instrument or apparatus for the purpose of improving its performance and scope.

#### Article 13

In order to obtain duty-free admission under Article 3 (2) of Regulation (EEC) No 1798/75 either of spare parts, components or specific accessories, or of tools, the head of the establishment or organization to which the goods are consigned, or his authorized representative, must submit an application to the competent authority of the Member State in which the establishment or organization is situated.

This application must be accompanied by all data deemed necessary by the competent authority for the purpose of determining whether the conditions laid down in Article 3 (2) (a) or (b) of Regulation (EEC) No 1798/75 are fulfilled.

#### Article 14

1. Subject provided in paragraph 2 hereof, the competent authority of the Member State in which is situated the establishment or organization to which the goods are consigned shall take a direct decision in respect of the application mentioned in Article 13.

2. The procedure set out in Article 7 (2) to (7) shall apply, *mutatis mutandis*, in cases where the competent authority of the Member State in which is situated the establishment or organization to which the goods are consigned is unable to determine whether or not :

- the instrument or apparatus for which are intended the spare parts, components, specific accessories or tools forming the subject of an application as referred to in Article 13 would qualify for duty-free admission if it were itself currently imported into the Community,
- tools equivalent to those for which duty-free admission is requested are currently manufactured within the Community.

#### Article 15

The provisions of Article 8 shall apply to authorizations for duty-free admission issued under Article 3 (2) of Regulation (EEC) No 1798/75.

## TITLE VI

COMMUNICATION OF INFORMATION TO THE  
COMMISSION AND THE MEMBER STATES*Article 16*

1. Each Member State shall send the Commission a list of the instruments, apparatus, spare parts, components, accessories and tools of which the price or the value for customs purposes exceeds 3 000 European units of account and for which it has authorized duty-free admission under Article 7 (1) or 14 (1).

The list shall give the trade description of the goods referred to in the preceding paragraph and the Common Customs Tariff heading or subheading indicated in the application. It shall also include the name of the manufacturer or manufacturers, the country or countries of origin and the price or customs value of the goods concerned.

2. Lists as referred to in paragraph 1 shall be sent during the the first and third quarters of each year and shall contain particulars of those goods whose duty-free admission has been authorized during the preceding six months.

3. The Commission shall forward these lists to the other Member States.

4. The equivalent in national currency of the 3 000 European units of account referred to in paragraph 1 shall be calculated in accordance with the rules laid down in the first subparagraph of Article 2 (2) of Regulation (EEC) No 2779/78.

5. Member States shall be entitled to round off the sum arrived at by converting 3 000 European units of account into national currency.

6. Member States shall be entitled to maintain unchanged the equivalent in national currency of 3 000 European units of account if, at the time of the annual adjustment provided for in the first subparagraph of Article 2 (2) of the abovementioned Regula-

tion (EEC) No 2779/78, the conversion of this amount results, before the rounding off provided for in paragraph 5, in a change in the equivalent in national currency of less than 5 %.

*Article 17*

1. Each Member State shall also send the Commission a list of the instruments, apparatus, spare parts, components, accessories and tools for which it has authorized duty-free admission under Articles 10 and 11. The list shall contain the name or business name and address of the manufacturer and the trade descriptions of the goods in question, together with their Common Customs Tariff heading or subheading as given in the application for duty-free admission.

2. Lists as referred to in paragraph 1 shall be sent during the first and third quarters of each year and shall contain particulars of those goods whose duty-free admission has been authorized during the preceding six months.

3. The Commission shall forward these lists to the other Member States.

*Article 18*

The lists referred to in Articles 16 and 17 shall be examined periodically by the Committee on Duty-Free Arrangements.

## TITLE VII

## FINAL PROVISIONS

*Article 19*

Regulation (EEC) No 3195/75 is hereby repealed.

*Article 20*

This Regulation shall enter into force on 1 January 1980.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 12 December 1979.

*For the Commission*

Étienne DAVIGNON

*Member of the Commission*

**COMMISSION REGULATION (EEC) No 2785/79**  
**of 12 December 1979**  
**altering the monetary compensatory amounts applicable in the wine sector**

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 974/71 of 12 May 1971 on certain measures of conjunctural policy to be taken in agriculture following the temporary widening of the margins of fluctuation for the currencies of certain Member States<sup>(1)</sup>, as last amended by Regulation (EEC) No 987/79<sup>(2)</sup>, and in particular Article 6 thereof,

Whereas the monetary compensatory amounts introduced by Regulation (EEC) No 974/71 were fixed by Commission Regulation (EEC) No 2140/79<sup>(3)</sup>, as last amended by Regulation (EEC) No 2663/79<sup>(4)</sup>;

Whereas from 16 December 1979 the new activating prices and the new representative rates fixed by Regulation (EEC) No 878/77<sup>(5)</sup>, as last amended by Regulation (EEC) No 2717/79<sup>(6)</sup>, and referred to in Article 2a are applicable in the wine sector; whereas this

should be taken into account in fixing the compensatory amounts;

Whereas the Management Committee for Wine has not delivered an opinion within the time limit set by its chairman,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

*Article 1*

1. Part 6 of Annex I to Regulation (EEC) No 2140/79 is replaced by Part 6 of Annex I to this Regulation.
2. Annex II to Regulation (EEC) No 2140/79 is replaced by Annex II to this Regulation.

*Article 2*

This Regulation shall enter into force on 16 December 1979.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 12 December 1979.

*For the Commission*

Finn GUNDELACH

*Vice-President*

<sup>(1)</sup> OJ No L 106, 12. 5. 1971, p. 1.

<sup>(2)</sup> OJ No L 123, 19. 5. 1979, p. 9.

<sup>(3)</sup> OJ No L 247, 1. 10. 1979, p. 1.

<sup>(4)</sup> OJ No L 307, 3. 12. 1979, p. 1.

<sup>(5)</sup> OJ No L 106, 29. 4. 1977, p. 27.

<sup>(6)</sup> OJ No L 309, 5. 12. 1979, p. 1.

## ANNEX I

## PART 6

## WINE

## Monetary compensatory amounts

CCT heading No	Description		Amounts to be charged on imports and granted on exports			Amounts to be granted on imports and charged on exports					
			Germany DM	Belgium/Luxembourg Bfrs/Lfrs	Netherlands Fl	United Kingdom £	Ireland £	Italy Lit	France FF		
ex 22.05 B	Wine put up in containers of more than three litres	% vol/hl	—	—	—	—	—	—	—	97	—
ex 22.05 C I	(a) Table wine (1):	hl	10.05	—	—	—	—	—	—	1 535	—
	(1) Type R III (2)	hl	14.06	—	—	—	—	—	—	2 151	—
	(2) Types A II and A III (2)	% vol/hl	—	—	—	—	—	—	—	97	—
ex 22.05 C II	(3) Other	hl	10.05	—	—	—	—	—	—	1 535	—
	(b) Red, rosé and white wine from third countries:	hl	14.06	—	—	—	—	—	—	2 151	—
	(1) Presented in the document V.I or V.A under the name Portugieser	% vol/hl	—	—	—	—	—	—	—	97	—
ex 22.05 C II	(2) Presented in the document V.I or V.A under the name Riesling or Sylvaner	% vol/hl	—	—	—	—	—	—	—	97	—
	(3) Other	% vol/hl	—	—	—	—	—	—	—	97	—
ex 22.05 C II	(a) Table wine (1)	% vol/hl	—	—	—	—	—	—	—	97	—
	(b) Red, rosé and white wine from third countries	% vol/hl	—	—	—	—	—	—	—	97	—

(1) As defined under No 11 of Annex II to Regulation (EEC) No 337/79.

(2) As defined in Regulation (EEC) No 340/79.

## ANNEX II

## Coefficients provided for in Article 4 (3) of Regulation (EEC) No 1380/75

Products	Member States					
	Germany	Benelux	Ireland	Italy	United Kingdom	France
Wine	0.902	—	—	1.040	—	—

## COMMISSION REGULATION (EEC) No 2786/79

of 12 December 1979

## altering the import levies on products processed from cereals and rice

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 2727/75 of 29 October 1975 on the common organization of the market in cereals<sup>(1)</sup>, as last amended by Regulation (EEC) No 1547/79<sup>(2)</sup>, and in particular Article 14 (4) thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1418/76 of 21 June 1976 on the common organization of the market in rice<sup>(3)</sup>, as last amended by Regulation (EEC) No 1552/79<sup>(4)</sup>, and in particular Article 12 (4) thereof,

Having regard to Council Regulation No 129 on the value of the unit of account and the exchange rates to be applied for the purposes of the common agricultural policy<sup>(5)</sup>, as last amended by Regulation (EEC) No 2543/73<sup>(6)</sup>, and in particular Article 3 thereof,

Having regard to the opinion of the Monetary Committee,

Whereas the import levies on products processed from cereals and rice were fixed by Regulation (EEC) No 2628/79<sup>(7)</sup>, as last amended by Regulation (EEC) No 2771/79<sup>(8)</sup>;

Whereas, if the levy system is to operate normally, levies should be calculated on the following basis:

— in the case of currencies which are maintained in relation to each other at any given moment within

a band of 2.25 %, a rate of exchange based on their effective parity;

— for other currencies, an exchange rate based on the arithmetic mean of the spot market rates of each of these currencies in relation to the Community currencies referred to in the previous indent;

Whereas these exchange rates being those recorded for the period 5 December to 11 December 1979;

Whereas the levy on the basic product as last fixed differs from the average levy by more than 3.02 ECU per tonne of basic product; whereas, pursuant to Article 1 of Regulation (EEC) No 1579/74<sup>(9)</sup>, the levies at present in force must therefore be altered to the amounts set out in the Annex hereto,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

*Article 1*

The import levies to be charged on products processed from cereals and rice covered by Regulation (EEC) No 2744/75<sup>(10)</sup>, as last amended by Regulation (EEC) No 2245/78<sup>(11)</sup>, as fixed in the Annex to amended Regulation (EEC) No 2628/79, are hereby altered to the amounts set out in the Annex hereto.

*Article 2*

This Regulation shall enter into force on 13 December 1979.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 12 December 1979.

*For the Commission*

Finn GUNDELACH

*Vice-President*

<sup>(1)</sup> OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 1.

<sup>(2)</sup> OJ No L 188, 26. 7. 1979, p. 1.

<sup>(3)</sup> OJ No L 166, 25. 6. 1976, p. 1.

<sup>(4)</sup> OJ No L 188, 26. 7. 1979, p. 9.

<sup>(5)</sup> OJ No 106, 30. 10. 1962, p. 2553/62.

<sup>(6)</sup> OJ No L 263, 19. 9. 1973, p. 1.

<sup>(7)</sup> OJ No L 303, 29. 11. 1979, p. 15.

<sup>(8)</sup> OJ No L 315, 11. 12. 1979, p. 13.

<sup>(9)</sup> OJ No L 168, 25. 6. 1974, p. 7.

<sup>(10)</sup> OJ No L 281, 1. 11. 1975, p. 65.

<sup>(11)</sup> OJ No L 273, 29. 9. 1978, p. 1.

## ANNEX

to the Commission Regulation of 12 December 1979 altering the import levies on products processed from cereals and rice

CCT heading No	Levies in ECU/tonne	
	Third countries (other than ACP or OCT)	ACP or OCT
11.01 D <sup>(2)</sup>	144.55	138.51
11.02 A IV <sup>(2)</sup>	144.55	138.51
11.02 B I a) 2 aa)	81.51	78.49
11.02 B I a) 2 bb) <sup>(2)</sup>	141.53	138.51
11.02 B I b) 2 <sup>(2)</sup>	141.53	138.51
11.02 C IV <sup>(2)</sup>	126.14	123.12
11.02 D IV <sup>(2)</sup>	81.51	78.49
11.02 E I a) 2 <sup>(2)</sup>	81.51	78.49
11.02 E I b) 2 <sup>(2)</sup>	159.94	153.90
11.02 F IV <sup>(2)</sup>	144.55	138.51

<sup>(1)</sup> For the purpose of distinguishing between products falling within heading Nos 11.01 and 11.02 and those falling within subheading 23.02 A, products falling within heading Nos 11.01 and 11.02 shall be those meeting the following specifications:

- a starch content (determined by the modified Ewers polametric method), referred to dry matter, exceeding 45 % by weight,
- an ash content, by weight, referred to dry matter (after deduction of any added minerals), not exceeding 1.6 % for rice, 2.5 % for wheat, 3 % for barley, 4 % for buckwheat, 5 % for oats and 2 % for other cereals.

Germ of cereals, whole, rolled, flaked or ground, falls in all cases within heading No 11.02.

## II

(Acts whose publication is not obligatory)

## COMMISSION

## COMMISSION DECISION

of 22 November 1979

**authorizing the French Republic not to apply Community treatment to natural honey, falling within heading No 04.06 of the Common Customs Tariff, originating in Mexico and Argentina and in free circulation in the other Member States**

(Only the French text is authentic)

(79/1036/EEC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular the first paragraph of Article 115 thereof,

Having regard to the application under the first paragraph of Article 115 of the Treaty, made on 15 November 1979 by the French Government to the Commission of the European Communities, for authorization not to apply Community treatment to natural honey, falling within heading No 04.06 of the Common Customs Tariff, originating in Mexico and Argentina and in free circulation in the other Member States,

Whereas in France the import of the products in question originating in Mexico and Argentina is subject to an annual quota which is almost wholly taken up;

Whereas the disparities which exist in the commercial policy measures applied in connection with these products by the Member States are causing deflection of trade, thereby preventing the execution of those commercial policy measures which are in force because of the difficult economic situation in the sector concerned;

Whereas according to information supplied by the French Government, the honey production sector is

characteristic of certain economically less favoured mountain regions;

Whereas further indirect imports, in addition to those already made or proposed, would be likely to aggravate these difficulties;

Whereas it is not possible to set in motion rapidly the machinery for bringing about the necessary cooperation from the other Member States;

Whereas authorization should accordingly be given for the application of protective measures under the first paragraph of Article 115, subject to the conditions laid down in Commission Decision 71/202/EEC of 12 May 1971 <sup>(1)</sup>, and in particular Article 1 thereof;

Whereas, however, the application for a licence which gave rise to the application in question does not need to be covered by such an authorization,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

*Article 1*

The French Republic is authorized not to apply Community treatment to the products indicated below, where they originate in Mexico and Argentina

<sup>(1)</sup> OJ No L 121, 3. 6. 1971, p. 26.

and are in free circulation in the other Member States, and in respect of which applications for import licences were lodged after 12 November 1979 :

CCT heading No	Description
04.06	Natural honey

*Article 2*

This Decision shall apply until new opportunities arise in France for the importation of these products

from Mexico and Argentina or until 31 December 1979, whichever is the earlier.

*Article 3*

This Decision is addressed to the French Republic.

Done at Brussels, 22 November 1979.

*For the Commission*

Étienne DAVIGNON

*Member of the Commission*

**COMMISSION DECISION**

of 23 November 1979

**excluding from admission free of Common Customs Tariff duties the scientific apparatus described as 'JASCO Automatic Recording Spectro-polarimeter, model J-41 A'**

(79/1037/EEC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1798/75 of 10 July 1975 on the importation free of Common Customs Tariff duties of educational, scientific and cultural materials<sup>(1)</sup>,

Having regard to Commission Regulation (EEC) No 3195/75 of 2 December 1975 laying down provisions for the implementation of Regulation (EEC) No 1798/75<sup>(2)</sup>, and in particular Articles 4 and 5 thereof,

Whereas, by letter dated 14 May 1979, the German Government requested the Commission to invoke the procedure laid down in Articles 4 and 5 of Regulation (EEC) No 3195/75 in order to determine whether or not the apparatus described as 'JASCO Automatic Recording Spectro-polarimeter, model J-41 A', used for teaching and research in connection with problems of bio-catalysis and its origin and the intensification of chirality, should be considered to be a scientific apparatus and, where the reply is in the affirmative, whether apparatus of equivalent scientific value is currently being manufactured in the Community;

Whereas, in accordance with the provisions of Article 4 (5) of Regulation (EEC) No 3195/75, a group of experts composed of representatives of all the Member States met on 29 October 1979 within the Committee on Duty-Free Arrangements to examine this particular case;

Whereas this examination showed that the apparatus in question is a spectral polarimeter;

Whereas in view of its objective technical characteristics such as the great precision of the measurements

and the use to which it is put, this apparatus is specially suited to pure scientific research; whereas it must therefore be considered to be a scientific apparatus;

Whereas, however, on the basis of information received from Member States, apparatus of scientific value equivalent to the said apparatus, capable of being used for the same purposes, are currently being manufactured in the Community; whereas this applies, in particular, to the apparatus 'MARK III-S' manufactured by Instruments S.A., division Jobin-Yvon, 16-18, rue du Canal, 91160 Longjumeau/France,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

*Article 1*

1. The apparatus described as 'JASCO Automatic Recording Spectro-polarimeter, model J-41 A' is considered to be a scientific apparatus.
2. The conditions referred to in Article 3 (1) (b) of Council Regulation (EEC) No 1798/75 of 10 July 1975 for admission free of Common Customs Tariff duties of the scientific apparatus described in paragraph 1 are not fulfilled.

*Article 2*

This Decision is addressed to the Member States.

Done at Brussels, 23 November 1979.

*For the Commission*

Étienne DAVIGNON

*Member of the Commission*

<sup>(1)</sup> OJ No L 184, 15. 7. 1975, p. 1.

<sup>(2)</sup> OJ No L 316, 6. 12. 1975, p. 17.

**COMMISSION DECISION**

of 23 November 1979

**excluding from admission free of Common Customs Tariff duties the scientific apparatus described as 'KEITHLEY Precision Nanovolt DC Amplifier, model 140'**

(79/1038/EEC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1798/75 of 10 July 1975 on the importation free of Common Customs Tariff duties of educational, scientific and cultural materials<sup>(1)</sup>,

Having regard to Commission Regulation (EEC) No 3195/75 of 2 December 1975 laying down provisions for the implementation of Regulation (EEC) No 1798/75<sup>(2)</sup>, and in particular Articles 4 and 5 thereof,

Whereas, by letter dated 14 May 1979, the German Government requested the Commission to invoke the procedure laid down in Articles 4 and 5 of Regulation (EEC) No 3195/75 in order to determine whether or not the apparatus described as 'KEITHLEY Precision Nanovolt DC Amplifier, model 140' for use in the field of research into thermal stresses at low temperatures, and in particular to determine dislocations in metals, should be considered to be a scientific apparatus and, where the reply is in the affirmative, whether apparatus of equivalent scientific value is currently being manufactured in the Community;

Whereas, in accordance with the provisions of Article 4 (5) of Regulation (EEC) No 3195/75, a group of experts composed of representatives of all the Member States met on 11 October 1979 within the Committee on Duty-Free Arrangements to examine this particular case;

Whereas this examination showed that the apparatus in question is a linear amplifier;

Whereas in view of its objective technical characteristics such as its great precision and the smallest zero drift in the nanovolt measurement field and the use to

which it is put, this apparatus is specially suited to pure scientific research; whereas it must therefore be considered to be a scientific apparatus;

Whereas, however, on the basis of information received from Member States, apparatus of scientific value equivalent to the said apparatus, capable of being used for the same purposes, are currently being manufactured in the Community; whereas this applies, in particular, to the apparatus 'TE 925' manufactured by Tekelec Airtronic, 6, rue L. Pasteur, 92100 Boulogne/France,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

*Article 1*

1. The apparatus described as 'KEITHLEY Precision Nanovolt DC Amplifier, model 140' is considered to be a scientific apparatus.
2. The conditions referred to in Article 3 (1) (b) of Council Regulation (EEC) No 1798/75 of 10 July 1975 for admission free of Common Customs Tariff duties of the scientific apparatus described in paragraph 1 are not fulfilled.

*Article 2*

This Decision is addressed to the Member States.

Done at Brussels, 23 November 1979.

*For the Commission*

Étienne DAVIGNON

*Member of the Commission*

<sup>(1)</sup> OJ No L 184, 15. 7. 1975, p. 1.

<sup>(2)</sup> OJ No L 316, 6. 12. 1975, p. 17.

## COMMISSION DECISION

of 23 November 1979

authorizing the French Republic not to apply Community treatment to men's and boys' woven breeches, shorts and trousers (including slacks); women's, girls' and infants' woven trousers and slacks of wool, of cotton or of man-made textile fibres, falling within subheadings ex 61.01 B and ex 61.02 B of the Common Customs Tariff (NIMEXE codes 61.01-62, 64, 66, 72, 74, 76; 61.02-66, 68, 72) (category 6), originating in Albania and in free circulation in the other Member States

(Only the French text is authentic)

(79/1039/EEC)

## THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular the first paragraph of Article 115 thereof,

Having regard to the application under the first paragraph of Article 115 of the Treaty, made on 15 November 1979 by the French Government to the Commission of the European Communities, for authorization not to apply Community treatment to men's and boys' woven breeches, shorts and trousers (including slacks); women's, girls' and infants' woven trousers and slacks of wool, of cotton or of man-made textile fibres, falling within subheading ex 61.01 B and ex 61.02 B of the Common Customs Tariff (NIMEXE codes 61.01-62, 64, 66, 72, 74, 76; 61.02-66, 68, 72) (category 6), originating in Albania and in free circulation in the other Member States,

Whereas in France the importation of the products in question originating in Albania is, in accordance with Council Decision 79/252/EEC of 21 December 1978<sup>(1)</sup>, subject to an annual quota, which has already been wholly taken up;

Whereas the disparities which exist in the commercial policy measures applied in connection with these products by the Member States are causing deflection of trade, thereby preventing the execution of those commercial policy measures which are in force because of the difficult economic situation in the sector concerned;

Whereas it appears from the application submitted that there are serious difficulties in the industrial sector concerned, involving a considerable drop in production and employment;

Whereas further indirect imports, in addition to those already made, would be likely to aggravate these diffi-

culties and to call into question the objectives sought by the commercial measures concerned;

Whereas it is not possible to set in motion rapidly the machinery for bringing about the necessary cooperation from the other Member States;

Whereas authorization should accordingly be given for the application of protective measures under the first paragraph of Article 115, subject to the conditions laid down in Commission Decision 71/202/EEC of 12 May 1971<sup>(2)</sup>, and in particular Article 1 thereof,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

*Article 1*

The French Republic is authorized not to apply Community treatment to the products indicated below, where they originate in Albania and are in free circulation in the other Member States, and in respect of which applications for import licences were lodged after 5 November 1979:

CCT heading No	Description
ex 61.01 B and ex 61.02 B (NIMEXE codes 61.01-62, 64, 66, 72, 74, 76; 61.02-66, 68, 72) (category 6)	Men's and boys' woven breeches, shorts and trousers (including slacks); women's, girls' and infants' woven trousers and slacks of wool, of cotton or of man-made textile fibres

*Article 2*

This Decision shall apply until new opportunities arise in France for the importation of these products

<sup>(1)</sup> OJ No L 60, 12. 3. 1979, p. 1.

<sup>(2)</sup> OJ No L 121, 3. 6. 1971, p. 26.

from Albania or until 31 December 1979, whichever is the earlier.

Done at Brussels, 23 November 1979.

*Article 3*

This Decision is addressed to the French Republic.

*For the Commission*

Étienne DAVIGNON

*Member of the Commission*

---

## COMMISSION DECISION

of 23 November 1979

authorizing the United Kingdom not to apply Community treatment to woven fabrics of sheep's or lambs' wool or of fine animal hair, falling within heading No 53.11 of the Common Customs Tariff (NIMEXE codes 53.11-01, 03, 07, 11, 13, 17, 20, 30, 40, 52, 54, 58, 72, 74, 75, 82, 84, 88, 91, 93, 97) (category 50), originating in Czechoslovakia and in free circulation in the other Member States

(Only the English text is authentic)

(79/1040/EEC)

## THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular the first paragraph of Article 115 thereof,

Having regard to the application under the first paragraph of Article 115 of the Treaty, made on 12 November 1979 by the United Kingdom Government to the Commission of the European Communities, for authorization not to apply Community treatment to woven fabrics of sheep's or lambs' wool or of fine animal hair, falling within heading No 53.11 of the Common Customs Tariff (NIMEXE codes 53.11-01, 03, 07, 11, 13, 17, 20, 30, 40, 52, 54, 58, 72, 74, 75, 82, 84, 88, 91, 93, 97) (category 50), originating in Czechoslovakia and in free circulation in the other Member States,

Whereas in the United Kingdom the importation of the products in question originating in Czechoslovakia is, in accordance with Council Decision 79/252/EEC of 21 December 1978<sup>(1)</sup>, subject to an annual quota, which has already been wholly taken up;

Whereas the disparities which exist in the commercial policy measures applied in connection with these products by the Member States are causing deflection of trade, thereby preventing the execution of those commercial policy measures which are in force because of the difficult economic situation in the sector concerned;

Whereas it appears from the application submitted that there are serious difficulties in the industrial sector concerned, involving a considerable drop in production and employment;

Whereas further indirect imports, in addition to those already made or proposed, would be likely to aggravate these difficulties and to call into question the objectives sought by the commercial measures concerned;

Whereas it is not possible to set in motion rapidly the machinery for bringing about the necessary cooperation from the other Member States;

Whereas authorization should accordingly be given for the application of protective measures under the first paragraph of Article 115, subject to the conditions laid down in Commission Decision 71/202/EEC of 12 May 1971<sup>(2)</sup>, and in particular Article 1 thereof;

Whereas, however, the application for a licence which gave rise to the application in question does not need to be covered by such an authorization in view of the small amount involved,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

*Article 1*

The United Kingdom is authorized not to apply Community treatment to the products indicated below, where they originate in Czechoslovakia and are in free circulation in the other Member States, and in respect of which applications for import licences were lodged after 8 November 1979:

CCT heading No	Description
53.11 (NIMEXE codes 53.11-01, 03, 07, 11, 13, 17, 20, 30, 40, 52, 54, 58, 72, 74, 75, 82, 84, 88, 91, 93, 97) (cate- gory 50)	Woven fabrics of sheep's or lambs' wool or of fine animal hair

*Article 2*

This Decision shall apply until new opportunities arise in the United Kingdom for the importation of

<sup>(1)</sup> OJ No L 60, 12. 3. 1979, p. 1.

<sup>(2)</sup> OJ No L 121, 3. 6. 1971, p. 26.

these products from Czechoslovakia or until 31  
December 1979, whichever is the earlier.

Done at Brussels, 23 November 1979.

*Article 3*

This Decision is addressed to the United Kingdom.

*For the Commission*

Wilhelm HAFERKAMP

*Vice-President*

---

## COMMISSION DECISION

of 23 November 1979

excluding from admission free of Common Customs Tariff duties the scientific apparatus described as 'PACKARD Prias, Sample Preparation Unit, model PS 105, with Prias, Automatic Gamma Counter, model PGD 105'

(79/1041/EEC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1798/75 of 10 July 1975 on the importation free of Common Customs Tariff duties of educational, scientific and cultural materials<sup>(1)</sup>,

Having regard to Commission Regulation (EEC) No 3195/75 of 2 December 1975 laying down provisions for the implementation of Regulation (EEC) No 1798/75<sup>(2)</sup>, and in particular Articles 4 and 5 thereof,

Whereas, by letter dated 14 May 1979, the German Government requested the Commission to invoke the procedure laid down in Articles 4 and 5 of Regulation (EEC) No 3195/75 in order to determine whether or not the apparatus described as 'PACKARD Prias, Sample Preparation Unit, model PS 105, with Prias Automatic Gamma Counter, model PGD 105', used for sample preparation and immunoradiometric determination of serum ferritin, should be considered to be a scientific apparatus and, where the reply is in the affirmative, whether apparatus of equivalent scientific value is currently being manufactured in the Community;

Whereas, in accordance with the provisions of Article 4 (5) of Regulation (EEC) No 3195/75, a group of experts composed of representatives of all the Member States met on 15 November 1979 within the Committee on Duty-Free Arrangements to examine this particular case;

Whereas this examination showed that the apparatus in question is a system combining a sample preparation unit with an automatic gamma counter;

Whereas in view of its objective technical characteristics such as the precision with which the activity of the samples can be measured and the use to which it

is put, this apparatus is specially suited to pure scientific research; whereas it must therefore be considered to be a scientific apparatus;

Whereas, however, on the basis of information received from Member States, apparatus of scientific value equivalent to the said apparatus, capable of being used for the same purposes, are currently being manufactured in the Community; whereas this applies, in particular, to the system composed of the apparatus 'ANALYMAT' manufactured by Gilson France, 72, rue Gambetta, 95400 Villiers-le-Bel/France and the apparatus 'CG 4000' manufactured by Inter-technique, 78370 Plaisir/France,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

*Article 1*

1. The apparatus described as 'PACKARD Prias, Sample Preparation Unit, model PS 105, with Prias, Automatic Gamma Counter, model PGD 105' is considered to be a scientific apparatus.

2. The conditions referred to in Article 3 (1) (b) of Council Regulation (EEC) No 1798/75 of 10 July 1975 for admission free of Common Customs Tariff duties of the scientific apparatus described in paragraph 1 are not fulfilled.

*Article 2*

This Decision is addressed to the Member States.

Done at Brussels, 23 November 1979.

*For the Commission*

Étienne DAVIGNON

*Member of the Commission*

<sup>(1)</sup> OJ No L 184, 15. 7. 1975, p. 1.

<sup>(2)</sup> OJ No L 316, 6. 12. 1975, p. 17.

## COMMISSION DECISION

of 23 November 1979

authorizing the French Republic not to apply Community treatment to gloves, mittens and mitts, knitted or crocheted, not elastic or rubberized, impregnated or coated with artificial plastic materials, falling within heading No ex 60.02 of the Common Customs Tariff (NIMEXE code 60.02-40) (category 10), originating in Macao and in free circulation in the other Member States

(Only the French text is authentic)

(79/1042/EEC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular the first paragraph of Article 115 thereof,

Having regard to the application under the first paragraph of Article 115 of the Treaty, made on 15 November 1979 by the French Government to the Commission of the European Communities, for authorization not to apply Community treatment to gloves, mittens and mitts, knitted or crocheted, not elastic or rubberized, impregnated or coated with artificial plastic materials, falling within heading No ex 60.02 of the Common Customs Tariff (NIMEXE code 60.02-40) (category 10), originating in Macao and in free circulation in the other Member States,

Whereas the importation into the Community of the products in question originating in Macao is covered by an Agreement negotiated between the Community and that country;

Whereas under that Agreement Macao has undertaken to take all necessary steps to limit its exports of the products in question to France up to the amount of certain ceilings;

Whereas the disparities which exist in the commercial policy measures applied in connection with these products by the Member States are causing deflection of trade, thereby preventing the execution of those commercial policy measures which are in force because of the difficult economic situation in the sector concerned;

Whereas it appears from the application submitted that there are serious difficulties in the industrial sector concerned, involving a considerable drop in production and employment;

Whereas further indirect imports, in addition to those already made or proposed, would be likely to aggravate these difficulties;

Whereas it is not possible to set in motion rapidly the machinery for bringing about the necessary cooperation from the other Member States;

Whereas authorization should accordingly be given for the application of protective measures under the first paragraph of Article 115, subject to the conditions laid down in Commission Decision 71/202/EEC of 12 May 1971<sup>(1)</sup>, and in particular Article 1 thereof;

Whereas, however, the application for a licence which gave rise to the application in question does not need to be covered by such an authorization,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

*Article 1*

The French Republic is authorized not to apply Community treatment to the products indicated below, where they originate in Macao and are in free circulation in the other Member States, and in respect of which applications for import licences were lodged after 12 November 1979:

CCT heading No	Description
ex 60.02 (NIMEXE code 60.02-40) (category 10)	Gloves, mittens and mitts, knitted or crocheted, not elastic or rubberized, impregnated or coated with artificial plastic materials

*Article 2*

This Decision shall apply until new opportunities arise in France for the importation of these products

<sup>(1)</sup> OJ No L 121, 3. 6. 1971, p. 26.

from Macao or until 31 December 1979, whichever is the earlier.

Done at Brussels, 23 November 1979.

*For the Commission*

Wilhelm HAFERKAMP

*Vice-President*

*Article 3*

This Decision is addressed to the French Republic.

---

## COMMISSION DECISION

of 23 November 1979

authorizing the Kingdom of Denmark not to apply Community treatment to tents, falling within heading No ex 62.04 of the Common Customs Tariff (NIMEXE codes 62.04-23, 73) (category 91), originating in South Korea and in free circulation in the other Member States

(Only the Danish text is authentic)

(79/1043/EEC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular the first paragraph of Article 115 thereof,

Having regard to the application under the first paragraph of Article 115 of the Treaty, made on 15 November 1979 by the Danish Government to the Commission of the European Communities, for authorization not to apply Community treatment to tents, falling within heading No ex 62.04 of the Common Customs Tariff (NIMEXE codes 62.04-23, 73) (category 91), originating in South Korea and in free circulation in the other Member States,

Whereas the importation into the Community of the products in question originating in South Korea is covered by an Agreement negotiated between the Community and that country;

Whereas under that Agreement South Korea has undertaken to take all necessary steps to limit its exports of the products in question to the Community up to the amount of certain ceilings allocated among the Member States;

Whereas it was not possible on that occasion to allocate these ceilings on the basis of the needs of the individual markets; whereas there are therefore disparities existing between the import conditions in the various Member States; whereas uniformity can only be achieved progressively;

Whereas it appears from the application submitted that there are serious difficulties in the industrial sector concerned;

Whereas further indirect imports, in addition to those already made or proposed, would be likely to aggravate these difficulties and to jeopardize the efficiency of the commercial measures concerned;

Whereas it is not possible to set in motion rapidly the machinery for bringing about the necessary cooperation from the other Member States;

Whereas authorization should accordingly be given for the application of protective measures under the first paragraph of Article 115, subject to the condi-

tions laid down in Commission Decision 71/202/EEC of 12 May 1971<sup>(1)</sup>, and in particular Article 1 thereof;

Whereas, however, the application for a licence which gave rise to the application in question does not need to be covered by such an authorization,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

*Article 1*

The Kingdom of Denmark is authorized not to apply Community treatment to the products indicated below, where they originate in South Korea and are in free circulation in the other Member States, and in respect of which applications for import licences were lodged after 12 November 1979:

CCT heading No	Description
ex 62.04 (NIMEXE codes 62.04-23, 73) (category 91)	Tents

*Article 2*

This Decision shall apply until new opportunities arise in Denmark for the importation of these products from South Korea or until 31 December 1979, whichever is the earlier.

*Article 3*

This Decision is addressed to the Kingdom of Denmark.

Done at Brussels, 23 November 1979.

*For the Commission*

Wilhelm HAFERKAMP

*Vice-President*

<sup>(1)</sup> OJ No L 121, 3. 6. 1971, p. 26.

## COMMISSION DECISION

of 23 November 1979

on the granting by the Guidance Section of the EAGGF to the Federal Republic of Germany of a payment on account in respect of expenditure incurred during 1978 on aids for the less-favoured farming areas

(Only the German text is authentic)

(79/1044/EEC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Directive 75/268/EEC of 28 April 1975 on mountain and hill farming and farming in certain less-favoured areas<sup>(1)</sup>, as last amended by Directive 76/400/EEC<sup>(2)</sup>, and in particular Article 13 thereof,

Having regard to Council Directive 72/159/EEC of 17 April 1972 on the modernization of farms<sup>(3)</sup>, as last amended by Directive 76/837/EEC<sup>(4)</sup>, and in particular Article 21 (3) thereof,

Whereas the measures taken by the Federal Republic of Germany to implement Directive 75/268/EEC were the subject of a favourable Commission Decision pursuant to Article 13 thereof and to Article 18 of Directive 72/159/EEC;

Whereas Commission Decision 76/627/EEC of 25 June 1976 concerning applications for reimbursement in respect of aid granted by Member States pursuant to Directive 75/268/EEC<sup>(5)</sup> lays down in Article 5 (1) that the Commission, acting on the basis of particulars contained in the application for reimbursement, shall make a payment on account of 75 % of the amount requested;

Whereas the application for reimbursement lodged by the Federal Republic of Germany in respect of aids granted during 1978 for the less-favoured farming areas is complete and has been submitted in due form; whereas the total amount of expenditure for the year 1978 comes to DM 109 912 453.68 broken down as follows:

under Title II: DM 108 687 359.68

under Title IV: DM 1 225 094.00;

Whereas the total amount of reimbursement requested comes to DM 27 478 113.42;

Whereas the making of a payment on account for the period in question shall not prejudice the final decision on the contribution from the Fund for the said period; whereas the Guidance Section of the European Agricultural Guidance and Guarantee Fund should therefore make a payment on account of 75 % of the sum of DM 27 478 113.42 i.e. DM 20 608 585.07;

Whereas Decision 76/627/EEC lays down in Article 2 that application for reimbursement concerning Title III of Directive 75/268/EEC shall be submitted along with applications for reimbursement of expenditure on Directive 72/159/EEC;

Whereas the EAGGF Committee has been consulted on the financial aspects and in particular as to the funds available,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

*Article 1*

The payment on account by the Guidance Section of the European Agricultural Guidance and Guarantee Fund towards the expenditure incurred by the Federal Republic of Germany during 1978 on aids for the less-favoured farming areas shall be DM 20 608 585.07.

*Article 2*

This Decision is addressed to the Federal Republic of Germany.

Done at Brussels, 23 November 1979.

*For the Commission*

Finn GUNDELACH

*Vice-President*

(1) OJ No L 128, 19. 5. 1975, p. 1.

(2) OJ No L 108, 26. 4. 1976, p. 21.

(3) OJ No L 96, 23. 4. 1972, p. 1.

(4) OJ No L 302, 4. 11. 1976, p. 19.

(5) OJ No L 222, 14. 8. 1976, p. 37.

**COMMISSION DECISION**

of 23 November 1979

**on the reimbursement by the Guidance Section of the EAGGF to the Kingdom of Denmark of premiums paid during 1978 for the conversion of dairy herds to meat production**

(Only the Danish text is authentic)

(79/1045/EEC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 729/70 of 21 April 1970 on the financing of the common agricultural policy<sup>(1)</sup>, as last amended by Regulation (EEC) No 2788/72<sup>(2)</sup>, and in particular Article 7 (1) thereof,Having regard to Council Regulation (EEC) No 1353/73 of 15 May 1973 introducing a premium system for the conversion of dairy cow herds to meat production and a development premium for the specialized raising of cattle for meat production<sup>(3)</sup>, as last amended by Regulation (EEC) No 266/75<sup>(4)</sup>, and in particular Articles 16 (2) and 17 (2) thereof,

Whereas the Kingdom of Denmark has made an application for reimbursement in respect of expenditure incurred in respect of premiums granted during 1978 ;

Whereas this application is in accordance with the provisions of Commission Regulation (EEC) No 2641/74 of 15 October 1974 concerning applications for the refund by the Guidance Section of the EAGGF of premiums for the conversion of dairy herds to meat production and of development premiums for the specialized raising of cattle for meat production<sup>(5)</sup> ;

Whereas an examination of the information provided shows that eligible premiums amounting to Dkr 1 751 815·02 were paid under the conditions laid

down in Articles 1 to 4 of Regulation (EEC) No 1353/73 and its detailed rules of application ; whereas the Guidance Section of the European Agricultural Guidance and Guarantee Fund should therefore reimburse 50 % thereof, i.e. Dkr 875 907·51 ;

Whereas the EAGGF Committee has been consulted on the financial aspects and in particular as to the funds available,

HAS ADOPTED THIS DECISION :

*Article 1*

The contribution by the Guidance Section of the European Agricultural Guidance and Guarantee Fund towards the expenditure incurred by the Kingdom of Denmark during 1978 on premiums for the conversion of dairy herds to meat production and of development premiums for the specialized raising of cattle for meat production shall be Dkr 875 907·51.

*Article 2*

This Decision is addressed to the Kingdom of Denmark.

Done at Brussels, 23 November 1979.

*For the Commission*

Finn GUNDELACH

*Vice-President*

---

<sup>(1)</sup> OJ No L 94, 28. 4. 1970, p. 13.<sup>(2)</sup> OJ No L 295, 30. 12. 1972, p. 1.<sup>(3)</sup> OJ No L 141, 28. 5. 1973, p. 18.<sup>(4)</sup> OJ No L 30, 4. 2. 1975, p. 1.<sup>(5)</sup> OJ No L 283, 19. 10. 1974, p. 5.

**COMMISSION DECISION**

of 23 November 1979

**on the reimbursement by the Guidance Section of the EAGGF to the Italian Republic of aids granted to producers' organizations in the fishing industry during 1977**

(Only the Italian text is authentic)

(79/1046/EEC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 100/76 of 19 January 1976 on the common organization of the market in fishery products<sup>(1)</sup>, and in particular Article 24 thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 106/76 of 19 January 1976 on granting and reimbursing aids granted by Member States to producers' organizations in the fishing industry<sup>(2)</sup>, and in particular Article 8 (2) thereof,

Whereas the Italian Republic has made an application for reimbursement in connection with all its expenditure incurred in respect of aid granted during 1977 under Article 6 (1) of Regulation (EEC) No 100/76;

Whereas this application is in accordance with the provisions of Commission Regulation (EEC) No 1273/72 of 20 June 1972 on claims for reimbursement of aids granted by Member States to producers' organizations in the fishing industry<sup>(3)</sup>, and with the provisions of Commission Regulation (EEC) No 457/72 of 2 March 1972 defining the concept of administrative expenses of producers' organizations in the fishing industry<sup>(4)</sup>;

Whereas an examination of the information provided shows that aids amounting to Lit 38 913 880 were paid under the conditions laid down in Article 6 (1) of Regulation (EEC) No 100/76;

Whereas the Guidance Section of the European Agricultural Guidance and Guarantee Fund should therefore reimburse 50 % thereof, i.e. Lit 19 456 990;

Whereas the EAGGF Committee has been consulted on the financial aspects and in particular as to the funds available,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

*Article 1*

The contribution by the Guidance Section of the European Agricultural Guidance and Guarantee Fund towards the expenditure incurred by the Italian Republic during 1977 in respect of aids granted to producers' organizations in the fishing industry shall be Lit 19 456 990.

*Article 2*

This Decision is addressed to the Italian Republic.

Done at Brussels, 23 November 1979.

*For the Commission*

Finn GUNDELACH

*Vice-President*

<sup>(1)</sup> OJ No L 20, 28. 1. 1976, p. 1.

<sup>(2)</sup> OJ No L 20, 28. 1. 1976, p. 42.

<sup>(3)</sup> OJ No L 141, 21. 6. 1972, p. 9.

<sup>(4)</sup> OJ No L 54, 3. 3. 1972, p. 31.

## EURONORMS

The Commission of the European Communities (ECSC) has published the following new EURONORMS in German, English, French, Italian and Dutch. The EURONORMS which are available up to the present in English are indicated by an asterisk (\*).

Sales prices valid from 1 July 1976.

			<i>Price in £</i>
(*)	EURONORM 21-78	General technical delivery requirements for steel and iron and steel products — second edition . . . . .	1.80
(*)	EURONORM 56-77	Hot-rolled equal angles (with radiused root and toes) — second edition . . . . .	0.60
(*)	EURONORM 57-78	Hot-rolled unequal angles (with radiused root and toes) — second edition . . . . .	0.80
(*)	EURONORM 58-78	Hot-rolled flats for general purposes — second edition . . . . .	0.80
(*)	EURONORM 59-78	Hot-rolled square bars for general purposes — second edition . . . . .	0.80
(*)	EURONORM 60-77	Hot-rolled round bars for general purposes — second edition . . . . .	0.60
(*)	EURONORM 67-78	Hot-rolled bulb flats — second edition . . . . .	0.80
(*)	EURONORM 75-78	Chemical analysis of ferrous materials — Determination of the molybdenum in steels and cast irons — Photometric method — . . . . .	0.80
(*)	EURONORM 124-77	Verification of Vickers hardness-testing machines . . . . .	0.80
(*)	EURONORM 125-77	Verification of Brinell hardness-testing machines . . . . .	0.60
(*)	EURONORM 126-77	Semi-processed steel strip for the construction of magnetic circuits . . . . .	1.60
(*)	EURONORM 127-77	Calibration of reference blocks for use with Vickers hardness-testing machines . . . . .	0.80
(*)	EURONORM 128-77	Calibration of reference blocks for use with Brinell hardness-testing machines . . . . .	0.80
(*)	EURONORM 134-78	Chemical analysis of ferrous materials — Determination of aluminium in non-alloy steels — Method by atomic absorption spectrophotometry — . . . . .	0.80
(*)	EURONORM 145-78	Tinplate and blackplate in sheet form — Qualities, dimensions and tolerances — . . . . .	2.65

The following is a list of all the EURONORMS so far published:

(*)	Information circular No 1	Standard samples for the chemical analysis of iron and steel products, second edition (1974) . . . . .	1.85
	EURONORM 1-55	Fontes et ferro-alliages . . . . .	1.35
	EURONORM 2-57	Essai de traction pour l'acier . . . . .	0.85
	EURONORM 3-55	Essai de dureté Brinell pour l'acier . . . . .	0.60
	EURONORM 4-55	Essai de dureté Rockwell, échelles B et C pour l'acier . . . . .	0.60
	EURONORM 5-55	Essai de dureté Vickers pour l'acier . . . . .	0.60
	EURONORM 6-55	Essai de pliage pour l'acier . . . . .	0.60
	EURONORM 7-55	Essai de résilience Charpy pour l'acier . . . . .	0.60
	EURONORM 8-55	Valeurs de conversion approximatives de la durée et de la résistance à la traction de l'acier . . . . .	0.60
	EURONORM 9-55	Valeurs de conversion approximatives des allongements après rupture de l'acier . . . . .	0.60
	EURONORM 11-55	Essai de traction sur tôles et feuillards en acier d'une épaisseur de 0,5 mm inclus à 3 mm exclus . . . . .	0.75
	EURONORM 12-55	Essai de pliage des tôles et feuillards en acier d'épaisseur inférieure à 3 mm . . . . .	0.60
	EURONORM 13-55	Essai de pliage alterné des tôles et feuillards en acier d'épaisseur inférieure à 3 mm . . . . .	0.60
	EURONORM 14-67	Essai d'emboutissage à flans bloqués . . . . .	0.60
	EURONORM 15-70	Fil machine en acier non allié d'usage général, destiné au tréfilage ou à l'étrépage — Examen de la surface . . . . .	0.60
	EURONORM 16-70	Fil machine en acier non allié d'usage général, destiné au tréfilage ou à l'étrépage — Nuances et qualités . . . . .	0.75
	EURONORM 17-70	Fil machine en acier non allié d'usage général, destiné au tréfilage ou à l'étrépage — Dimensions et tolérances . . . . .	1.60
	EURONORM 18-57	Prélèvements et préparation des échantillons et des éprouvettes . . . . .	0.60
	EURONORM 19-57	Poutrelles IPE — Poutrelles à ailes parallèles . . . . .	0.60
(*)	EURONORM 20-74	Definition and classification of grades of steel, second edition . . . . .	1.20
	EURONORM 21-62	Conditions générales techniques de livraison pour les produits en acier . . . . .	0.60
	EURONORM 22-70	Détermination ou vérification de la limite d'élasticité de l'acier à température élevée . . . . .	0.75
	EURONORM 23-71	Essai de trempabilité par trempe en bout de l'acier — Essai Jominy . . . . .	1.35
	EURONORM 24-62	Poutrelles normales et profilés en U normaux — Tolérances de laminage . . . . .	0.60
	EURONORM 25-72	Aciers de construction d'usage général . . . . .	1.85
(*)	EURONORM 27-74	Designation of steels, third edition . . . . .	1.80
	EURONORM 28-69	Tôles et bandes en aciers non alliés pour chaudières et appareils soumis à pression — Nuances et qualités . . . . .	1.20
	EURONORM 29-69	Tôles en acier laminées à chaud d'épaisseur égale ou supérieure à 3 mm — Tolérances sur les dimensions, la forme et le poids . . . . .	0.85
	EURONORM 30-69	Demi-produits pour forges en aciers de construction d'usage général — Nuances et qualités . . . . .	1.00
	EURONORM 31-69	Demi-produits pour forges — Tolérances sur les dimensions, la forme et le poids . . . . .	0.60

EURONORM 33-70	Tôles et larges bandes d'épaisseur inférieure à 3 mm, en acier doux non allié pour emboutissage ou pliage à froid — Tolérances sur les dimensions et sur la forme . . . . .	0-75
EURONORM 34-62	Poutrelles à larges ailes à faces parallèles — Tolérances de laminage . . . . .	0-60
EURONORM 36-62	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du carbone total dans les aciers et les fontes — Méthode gravimétrique après combustion dans un courant d'oxygène . . . . .	0-60
EURONORM 37-62	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du carbone total dans les aciers et les fontes — Méthode gazométrique après combustion dans un courant d'oxygène . . . . .	0-75
EURONORM 38-62	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du carbone de trempe et du graphite dans les aciers et les fontes — Méthode gravimétrique et volumétrique après combustion dans un courant d'oxygène . . . . .	0-60
EURONORM 40-62	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du silicium total dans les aciers et les fontes — Méthode gravimétrique . . . . .	0-60
EURONORM 41-65	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du phosphore dans les aciers et les fontes — Méthode alcalimétrique . . . . .	0-60
EURONORM 42-66	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du soufre dans les aciers et les fontes — Méthode après combustion dans un courant d'oxygène . . . . .	0-60
EURONORM 43-72	Tôles et bandes en aciers alliés pour chaudières et appareils soumis à pression — Nuances et qualités . . . . .	1-10
EURONORM 44-63	Poutrelles IPE laminées à chaud — Tolérances de laminage . . . . .	0-60
EURONORM 45-63	Essai de choc sur éprouvette bi-appuyée à entaille en V . . . . .	0-60
EURONORM 46-68	Feuillards à chaud en aciers doux non alliés — Norme de qualité, prescriptions générales . . . . .	1-10
EURONORM 48-65	Feuillards laminés à chaud en aciers non alliés — Tolérances sur les dimensions, la forme et le poids . . . . .	0-60
EURONORM 49-72	Mesure de la rugosité des produits minces en acier laminés à froid et non revêtus . . . . .	0-60
EURONORM 50-72	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage de l'azote dans les aciers — Méthode spectrophotométrique . . . . .	0-85
EURONORM 51-70	Bandes laminées à chaud de largeur égale ou supérieure à 600 mm — Tolérances sur les dimensions, la forme et le poids . . . . .	0-60
EURONORM 52-67	Vocabulaire du traitement thermique . . . . .	8-15
EURONORM 53-62	Poutrelles à larges ailes à faces parallèles . . . . .	0-60
EURONORM 54-63	Petits fers U laminés à chaud . . . . .	0-60
EURONORM 55-63	Fers T à ailes égales et à coins arrondis laminés à chaud . . . . .	0-60
EURONORM 56-65	Cornières à ailes égales et à coins arrondis laminées à chaud . . . . .	0-60
EURONORM 57-65	Cornières à ailes inégales et à coins arrondis laminées à chaud . . . . .	0-60
EURONORM 58-64	Plats laminés à chaud pour usages généraux . . . . .	0-60
EURONORM 59-64	Carrés laminés à chaud pour usages généraux . . . . .	0-60
EURONORM 60-65	Ronds laminés à chaud pour usages généraux . . . . .	0-60
EURONORM 61-71	Hexagones laminés à chaud . . . . .	0-60
EURONORM 65-67	Barres rondes laminées à chaud pour vis et rivets . . . . .	0-60
EURONORM 66-67	Demi-ronds et demi-ronds aplatis, laminés à chaud . . . . .	0-60
EURONORM 67-69	Plats à boudins laminés à chaud . . . . .	0-60
EURONORM 70-71	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du manganèse dans les aciers et les fontes — Méthode photométrique . . . . .	0-60
EURONORM 71-71	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du manganèse dans les aciers et les fontes — Méthode électrométrique . . . . .	0-60
EURONORM 72-71	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage de l'aluminium dans les aciers — Méthode gravimétrique . . . . .	0-60
EURONORM 74-72	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du cuivre dans les aciers et les fontes — Méthode photométrique . . . . .	0-60
EURONORM 76-66	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du silicium dans les aciers et les fontes — Méthode spectrophotométrique . . . . .	0-60
EURONORM 77-63	Fer-noir et fer-blanc en feuilles — Normes de qualité . . . . .	1-00
EURONORM 78-63	Fer-noir et fer-blanc en feuilles — Tolérances sur dimensions . . . . .	0-60
EURONORM 79-69	Définitions et classification des produits sidérurgiques par formes et dimensions . . . . .	0-85
EURONORM 80-69	Aciers pour armatures passives du béton — Prescriptions de qualité . . . . .	1-10
EURONORM 81-69	Ronds à béton lisses laminés à chaud — Dimension, poids, tolérances . . . . .	0-60
EURONORM 83-70	Aciers pour trempe et revenu — Prescriptions de qualité . . . . .	2-70
EURONORM 84-70	Aciers de cémentation — Prescriptions de qualité . . . . .	2-20
EURONORM 85-70	Aciers de nitruration — Prescriptions de qualité . . . . .	1-00
EURONORM 86-70	Aciers pour trempe par induction et au chalumeau — Prescriptions de qualité . . . . .	1-70
EURONORM 87-70	Aciers de décolletage — Prescriptions de qualité (fascicules 1 à 4) . . . . .	2-20
EURONORM 88-71	Aciers inoxydables — Prescriptions de qualité . . . . .	1-85
EURONORM 89-71	Aciers alliés pour ressorts formés à chaud et traités — Prescriptions de qualité . . . . .	1-10

EURONORM 90-71	Aciers pour soupapes d'échappement de moteurs à combustion interne — Prescriptions de qualité . . . . .	0-85
EURONORM 91-70	Larges plats laminés à chaud — Tolérances sur les dimensions, la forme et le poids . .	0-60
(*) EURONORM 92-75	Hot-rolled flats for spring leaves . . . . .	0-60
EURONORM 93-71	Barres rondes, carrées, plates et hexagonales laminées à chaud — Tolérances de laminage	0-60
EURONORM 94-73	Aciers pour roulements — Prescriptions de qualité . . . . .	0-60
EURONORM 98-71	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du manganèse dans le ferromanganèse — Méthode électrométrique . . . . .	0-60
EURONORM 100-72	Analyse chimique des matériaux sidérurgiques — Dosage du chrome dans les aciers et les fontes — Méthode photométrique . . . . .	0-60
EURONORM 103-71	Détermination micrographique de la grosseur du grain ferrique ou austénitique des aciers	3-15
EURONORM 104-70	Détermination de la profondeur de décarburation des aciers de construction non alliés et faiblement alliés . . . . .	0-60
EURONORM 105-71	Détermination et vérification de la profondeur conventionnelle de cémentation . . . . .	0-60
EURONORM 106-71	Bandes et tôles magnétiques à grains non orientés, laminées à froid et à chaud . . . . .	1-70
(*) EURONORM 107-75	Grain oriented magnetic sheet and strip . . . . .	2-20
EURONORM 108-72	Fil machine rond en acier pour articles de boulonnerie formés à froid — Dimensions et tolérances . . . . .	0-60
EURONORM 109-72	Essais conventionnels de dureté Rockwell — Échelles Rockwell HRN et HRT — Échelles Rockwell HRB' et HR 30 T' pour produits minces . . . . .	1-10
(*) EURONORM 111-77	Continuously hot-rolled non-coated mild unalloyed steel sheet and strip for cold-forming — Quality standard . . . . .	0-80
EURONORM 113-72	Aciers de construction soudables de qualité spéciale — Fascicules 1 à 3 . . . . .	2-20
EURONORM 114-72	Détermination de la résistance à la corrosion intergranulaire des aciers inoxydables austénitiques — Essai de corrosion en milieu acide sulfurique-sulfate cuivrique (essai dit de Monypenny-Strauß) . . . . .	0-60
EURONORM 116-72	Détermination de la profondeur conventionnelle de trempe après chauffage superficiel .	0-60
(*) EURONORM 117-75	Calibration of reference blocks for use with Rockwell hardness testing machines (B, C, N and T scales) . . . . .	1-70
(*) EURONORM 118-75	Methods for determining the magnetic properties of magnetic steel sheet with the 25 cm Epstein square . . . . .	1-70
EURONORM 119-74	Aciers pour frappe à froid et extrusion à froid — Prescriptions de qualité — fascicule 1 à fascicule 5 . . . . .	4-40
EURONORM 120-72	Tôles et bandes pour bouteilles à gaz soudées en acier . . . . .	0-60
EURONORM 121-72	Détermination de la résistance à l'attaque intergranulaire des aciers inoxydables austénitiques — Essai de corrosion en milieu nitrique par mesure de perte de masse (Essai dit de Huey) . . . . .	0-60
(*) EURONORM 122-75	Verification of Rockwell hardness testing machines (B, C, N and T scales) . . . . .	1-70
(*) EURONORM 123-75	High temperature tests — Creep test for steel . . . . .	1-10
(*) EURONORM 129-76	Nickel alloy steel plate and strip for application at low temperature — Quality requirements . . . . .	1-70
(*) EURONORM 130-77	Cold-rolled non-coated mild unalloyed steel flat products for cold forming — Quality standard . . . . .	0-60
(*) EURONORM 131-77	Cold-rolled non-coated mild unalloyed steel flat products for cold forming — Tolerances on dimensions and shape . . . . .	0-60

These publications can be obtained from the national standards institutions, viz.

*in the Federal Republic of Germany:*

Beuth Verlag GmbH  
Burggrafenstraße 4-10, 1 Berlin 30

*in Belgium and Luxembourg:*

Institut belge de normalisation — IBN —  
avenue de la Brabançonne 29, 1040 Bruxelles

*in Denmark:*

Dansk Standardiseringsråd,  
Aurehøjvej 12, DK 2 900 — Hellerup

*in France:*

Association française de normalisation — AFNOR —  
Tour Europe, Cedex 7, 92 080 Paris

*in Ireland:*

Institute for Industrial Research and Standards,  
Ballymun Road, Dublin 9

*in Italy:*

Ente nazionale italiano di unificazione — UNI —  
Piazza A. Diaz, 2, Milan

*in the Netherlands:*

Nederlands, Normalisatie-Instituut — NNI —  
Polakweg 5, Rijswijk (ZH)

*in the United Kingdom:*

British Standards Institution (BSI),  
2 Park Street, London W1A 2 BS

Interested residents of third countries are asked to contact the Office for Official Publications of the European Communities, Boîte postale 1003, Luxembourg 1.